

CITTÀ DI



CHIVASSO

news

Periodico d'informazione dell'Amministrazione Comunale

DA NATALE
A CAPODANNO
TUTTE LE INIZIATIVE
IN PROGRAMMA

UNA CHIESA ORTODOSSA
A CHIVASSO
SOLENNI INAUGURAZIONE

È NATA L'ISOLA
DEL QUARTIERE
UN PUNTO DI INCONTRO
IN VIA TOGLIATTI

CARNEVALE
E CARNEVALONE
IL PROGRAMMA 2015

UNO SPORTELLLO
PER L'AMIANTO

RETE IDROGRAFICA
TUTTO PRONTO
PER GESTIRE LE ACQUE





ARTE

*serramenti
edilizia
design*

Viale Vittorio Veneto, 3 - 10034 Chivasso (TO)

Tel. / Fax 011 9108917

Cell. 3488699888

E-mail impresaarte@libero.it

www.impresaarte.it

Serramenti in alluminio / legno-alluminio / pvc

Porte blindate

Portoncini d'ingresso

Zanzariere

Porte interne

Verande

Tende da sole / Veneziane / Pensiline

Persiane

Avvolgibili in alluminio / pvc

Vetreria

Box doccia

Carpenteria in ferro / Acciaio inox

Edilizia generale



CONVENZIONATO
SERVIZIO
SANITARIO

**OGGI È ANCHE MONDO VEGANO
PRODOTTI FRESCHI E VEGETALI AL 100%**

**Prodotti artigianali e confezionati
per celiaci e non solo...**

**Consegne a domicilio anche
prenotando on-line o telefonicamente.**

**I migliori marchi di prodotti
secchi freschi e congelati.**

CHIVASSO

Corso Galileo Ferraris, 51 (nei pressi dell'ospedale)

Info: 011 19667093 - Cell. 334 2252939

www.chivasso.mondosenzaglutine.it



**Centro Ricambi
Chivasso**

**RICAMBI E ACCESSORI
PER TUTTE LE AUTOVETTURE**



**Stradale Torino, 135
CHIVASSO (TO)
VICINO A UNIEURO**

SABATO APERTO

Tel. 011.910.91.03 - Tel./Fax 011.910.64.68
crcricambi@libero.it

FARMACIA CROCE

Dott. ERNESTO DEMARCHIS

Via Torino, 50 Chivasso (To)

Tel: 0119101342

E-mail: farmdemarchis@libero.it



*Buone
feste*

Dermocosmesi-Omeopatia-Fitoterapia

Autoanalisi-Per la dieta e per lo sport

Preparazioni galeniche

Test e intolleranze alimentari.

**Seguite i nostri eventi e le nostre
promozioni su Facebook**

LA SORPRESA DEL BENE



Care concittadine/i siamo alla fine dell'anno e a metà del mandato amministrativo che ci avete affidato nel maggio 2012. Giorno dopo giorno siamo chiamati a vincere, soprattutto in questo grave periodo di crisi economica e sociale, la paura di non farcela ad andare avanti e a contrastare lo spirito distruttivo che taluni alimentano con polemiche sterili o legate ad interessi di partito/movimenti. Nessuno può tirarsi indietro, abbiamo tutti la responsabilità di continuare a lavorare anche per far emergere ciò che in questi mesi siamo riusciti a costruire.

Da una città sgomenta per i fatti di cronaca che l'hanno vista in prima pagina nelle inchieste per la 'ndrangheta, peraltro in fase di chiusura e dove al Comune costituitosi parte civile verranno corrisposti risarcimenti, che verranno reinvestiti per educare e sensibilizzare sulla cultura della legalità e dell'accoglienza, siamo passati ad una città, che cresce sempre di più: ad oggi siamo 26.700 (+3.025 dal 2004). Sono tanti i nuovi residenti che si complimentano con noi perché, pur nelle difficoltà economiche legate prevalentemente al Patto di stabilità ed alla crisi occupazionale, sono stati accolti da una comunità dinamica che sa offrire opportunità di incontro e di crescita culturale. Voglio citarne alcune che hanno caratterizzato il 2014: presso la biblioteca comunale MoMe, vero centro propulsore della cultura chivassese, gli appuntamenti del Salone Internazionale del Libro, l'anteprima a Chivasso del Torino Jazz Festival pres-

so la tenuta Cerello, fino ad arrivare alla recente e straordinaria Mostra/Festa a Palazzo Einaudi "Obiettivo Sport", dove centinaia di atleti di tutte le età si sono incontrati e hanno testimoniato la grande bellezza dello sport. La nostra è una città, che a differenza di altre può contare su un tessuto sociale "a misura d'uomo" ed allora la piazza e i portici sono luoghi d'incontro naturali, i Borghi, le Pro Loco e le Associazioni, sono un valore aggiunto straordinario. Tra gli eventi di grande rilievo voglio condividere con voi la gioia dell'arrivo dei due nuovi parroci, Don Davide Smiderle e Don Gianpiero Valerio, del nuovo pastore della comunità valdese Marco Gisola e della inaugurazione avvenuta pochi giorni or sono della chiesa ortodossa guidata dal pope Nicolae Vasilescu che diventerà punto di riferimento, non solo per i circa 1100 romeni chivassesi, ma anche di altri residenti in tutto il canavese. Sono sotto gli occhi di tutti le opere pubbliche che si stanno realizzando: le nuove passerelle con ascensori, le nuove strade di collegamento, la rete di teleriscaldamento, la messa in sicurezza degli edifici scolastici, la realizzazione dei primi percorsi ciclabili, un nuovo parco giochi nella zona nord ferrovia, la manutenzione ordinaria e straordinaria della rete idrografica, l'attenzione al decoro urbano e rifacimento di alcune facciate nel centro storico per continuare a renderlo ancora

segue a pag. 4

NICOMAR s.n.c.
Falegnameria

SERRAMENTI CE
Legno, PVC, Alluminio

DETRAZIONE FISCALE 65%

Corso Galileo Ferraris, 48 - 10034 Chivasso (TO)
Tel. 011.9111237 - Cell Nicola: 320.0811313
Cell Marcello: 393.4802547
e-mail: falegnameria.nicomar@gmail.com

- ♦ Mobili su misura
- ♦ Cucine
- ♦ Porte interne
- ♦ Rinnovo serramenti
- ♦ Arredo negozi e uffici
- ♦ Riparazioni in genere
- ♦ Montaggio zanzariere
- ♦ Vetrate artistiche

... e molto altro ancora!

*Buone
Feste*

più accogliente. Stiamo lavorando per poter riprendere i lavori di completamento e nuova realizzazione della rete fognaria e dell'acquedotto nelle frazioni e della sostituzione di una gran parte dell'illuminazione pubblica con lampade a led (circa 1900 nuove lampade con un netto risparmio energetico). Il mercato di Castelrosso ormai è una realtà consolidata e da circa un mese, sempre nella frazione più grande della città, è stato attivato uno "Sportello" del Comune per avvicinare sempre più i servizi comunali ai cittadini. Nelle altre frazioni sono in programma lavori ed iniziative che ci auguriamo di completare nel 2015 (piazza davanti la Parrocchia di Boschetto, iniziale recupero di una parte della Mandria, nuova illuminazione e arredi urbani per Pogliani, stretta collaborazione per migliorare i collegamenti con Pratoregio - Montegiove - Torassi - Betlemme-Mosche).

Proseguono le azioni per contribuire al risanamento economico e organizzativo di Seta e di CHIND e mi auguro di poter annunciare nei primi mesi del 2015 la chiusura di due trattative per l'insediamento di attività industriali, capaci di portare nel nostro territorio nuovi investimenti e nuovi posti di lavoro: siamo alle fasi finali di lunghe e complesse trattative, che vedono coinvolte multinazionali e vari Enti sovra comunali.

Come promesso alcuni giovani sono stati e saranno protagonisti di esperienze all'estero e di formazione grazie a borse di studio messe loro a disposizione dalla rinuncia al mio stipendio. La nostra città il 19 dicembre sarà protagonista di un evento inserito nel più ampio e articolato "Semestre Europeo" italiano con la inaugurazione del Centro

Studi Permanente sul Federalismo Europeo "Mario Alberto Rollier" e la cerimonia di gemellaggio con il Comune di Ventotene.

Il 2015 sarà caratterizzato da iniziative a sostegno delle attività commerciali, turistiche e culturali, inserite in un ricco e ambizioso programma di promozione di tutto il territorio chivassese nell'anno di Expo di Milano e in primavera saremo sede delle iniziative del Fondo Ambiente Italia (FAI) con visite guidate dei nostri monumenti, primo fra tutti il Canale Cavour.

Colgo l'occasione per augurare a tutte/i Buon Natale e Felice Anno Nuovo.

Il Sindaco
Libero Ciuffreda



Biblioteca MOVIMente
Si avvisano gli utenti che
la biblioteca rimarrà chiusa
Sabato 27 dicembre 2014

LA GIUNTA COMUNALE

CORCIONE MASSIMO

Vice Sindaco

Assessore all'Urbanistica, Edilizia Privata e Ambiente
con delega nelle seguenti materie:
Urbanistica, Edilizia Privata, Ambiente, Ecologia, Gestione Rifiuti, Servizi Informativi.

e-mail: m.corcione@comune.chivasso.to.it

CASTELLO CLAUDIO

Assessore ai Lavori Pubblici, Viabilità e Trasporti
con delega nelle seguenti materie:
Lavori Pubblici, Infrastrutture, Edilizia Scolastica, Verde Pubblico, Rete Idrografica, Servizio Idrico Integrato, Servizi Cimiteriali, Viabilità e Trasporti.

e-mail: c.castello@comune.chivasso.to.it

BUO CLAUDIA

Assessore Risorse Strategiche e Patrimonio, Commercio e Attività Produttive
con delega nelle seguenti materie:
Bilancio, Tributi, Patrimonio, Commercio, Attività produttive, Agricoltura e Artigianato.

e-mail: c.buo@comune.chivasso.to.it

DE COL ANNALISA

Assessore alle Politiche Sociali, Famiglia, Lavoro

con delega nelle seguenti materie:
Politiche Sociali, Famiglia, Pari Opportunità, Politiche del Lavoro, Politiche Giovanili e Legalità.

e-mail: a.decol@comune.chivasso.to.it

MAZZOLI GIULIA

Assessore alla Cultura, Turismo, Sport e Tempo Libero, Istruzione, Volontariato e Associazionismo
con delega nelle seguenti materie:
Cultura Sport e Tempo Libero, Istruzione, Volontariato e Associazionismo.

e-mail: g.mazzoli@comune.chivasso.to.it

Appuntamenti per il Sindaco
tel. 011.9115230

Appuntamenti Assessori
tel. 011.9115218-217

Per appuntamenti rivolgersi alla Segreteria del Sindaco e degli Assessori
lunedì, mercoledì e venerdì
dalle 9 alle 12 - martedì e giovedì
dalle 14 alle 17

Comune di Chivasso
Piazza Carlo Alberto Dalla Chiesa
10034 Chivasso
Centralino: 011.91151

Periodico di informazione della Città di Chivasso
Numero 4 - anno II - Dicembre 2014
Registrazione Tribunale di Ivrea n. 1/2013

Direttore responsabile: Nino Ventura - Capo redattore: Andrea Besenzone

Redazione: Servizio Informazione della Città di Chivasso

Emanuela Bonavida - Mariella Ferrarello - Tel. 011 9115230

Editore & Grafica: Servizi Editoriali - Tel. 011.9358543 - info@edizionicomunali.it

Stampa: Giglio Tos s.r.l. - Ivrea (TO)

QUESTO GIORNALE VIENE REALIZZATO E DISTRIBUITO SENZA ALCUN COSTO A CARICO DEI CITTADINI ED È FINANZIATO ESCLUSIVAMENTE DALLA RACCOLTA PUBBLICITARIA.

iDoc
Italian Domestic & Office Coffee - Chivasso -
il vero espresso a casa tua

Via Dell'Asilo 3, Chivasso - Tel. 0119109355

Caffè in cialde e capsule originali e compatibili
Caffè in grani e macinato
Macchine da caffè delle migliori marche
Idee regalo
Torte, biscotti e cioccolatini artigianali
Dolci della linea "golosi di salute" del famoso chef Luca Montersino

Buone feste

Si confezionano cesti natalizi

Promozione natalizia: acquistando una macchina da caffè illy (mod. X7.1 o Y5) in omaggio 108 capsule illy!

golosi di salute

NESCAFÉ Dolce Gusto

ilvy

LAVAZZA

BIALETTI INDUSTRIE



UN 2015 DI SPERANZA, NONOSTANTE TUTTO

Mantenere la "barra dritta", con la forza di nuove idee, nuove iniziative e la volontà di stare vicino al commercio di Chivasso. Di questo ci parla l'assessore Buio nell'ultima sua analisi dell'anno: "Viviamo in un periodo storico molto problematico, in cui gli equilibri sono assai precari per le famiglie così come per le attività produttive - spiega - In questo contesto, nonostante la continua opera di revisione e riduzione della spesa, l'Amministrazione è riuscita a recuperare le risorse per le luminarie natalizie per abbellire le vie principali e gli ingressi della nostra città, senza per questo sacrificare in alcun modo la spesa sociale".

Che cosa accadrà nel dettaglio? "Oltre all'illuminazione sarà predisposta anche la filodiffusione ad allietare le vie cittadine, ed è stato deliberato un ciclo di pulizia straordinaria per i lampioni cittadini, per rendere la nostra città più bella ed accogliente. Tutto questo in controtendenza con la maggior parte dei comuni italiani, che sempre più spesso rinunciano agli addobbi natalizi o ne demandano gli oneri direttamente ai commercianti. Io credo sia ormai tempo di guardare alla società come ad un unico organismo complesso in cui la salute di ogni singola parte dipende direttamente dalla salute delle altre: è tempo di abbandonare divisioni antistoriche".

Oggi il commercio di vicinato si trova a dover affrontare non solo la sfida della grande distribuzione, ma anche quella dell'e-commerce dei negozi su internet: come risponde la città e come rispondono i chivassesi? "Se la grande distribuzione ha trovato le porte cittadine spalancate da precedenti amministratori, gli stessi che ora si trincerano dietro improbabili amnesie, la sfida della rete è da tempo iniziata anche nel nostro paese e nella nostra città.

In questo difficile e mutevole contesto economico, i nostri negozianti stanno sempre più ricercando un proprio posizionamento ed una propria nicchia di mercato, coltivando i valori di prossimità, di relazione personale e di comunità che altri canali distributivi non potranno mai dare. Un negozio fatto di persone che conosciamo e che conoscono le nostre esigenze, con la capacità e professionalità di comprendere e soddisfare le nostre aspettative. Sono i valori aggiunti che rendono al cliente finale quella gratificazione che conferisce all'esperienza dell'acquisto quel valore aggiunto che nessun altro canale potrà mai dare. In questo consiste la professionalità e l'istinto di un commerciante; e girando per le vie di Chivasso, si ha piena coscienza del percorso intrapreso dai nostri commercianti in questi anni". Insomma, un grande rilancio del commercio cittadino e delle tradizioni chivassesi, anche se non bisogna dimenticare che la rete può essere anche una risorsa: "L'utilizzo di Internet è in vertiginosa crescita, e può essere finalizzato non solo a canale di vendita on-line, ma anche e soprattutto ad efficace mezzo di promozione della propria attività. Con siti dedicati o anche più semplicemente attraverso i social network: uno strumento potentissimo a disposizione di tutti e che raggiungerà sempre più persone.

Sul tema abbiamo promosso un'interessante seminario in

collaborazione con Ascom, e già diversi esercizi locali hanno cominciato a comparire in rete in modalità assai accattivanti e anche in modo unitario. Senza escludere futuri scenari in cui negozi fisici potranno diventare terminali di grandi operatori on-line, ovviando alla mancanza del contatto fisico con i prodotti ed alla mancanza di una figura professionale capace di guidare il cliente nelle scelte: un futuro possibile."

In questi frangenti di instabilità, dove e come il governo locale può intervenire?

"Le amministrazioni non possono sostituirsi ai commercianti, ed in regime di concorrenza hanno più alcuna voce in capitolo per governare l'insediamento di nuovi negozi di vicinato in città, anche quelli che con tutta evidenza avranno vita breve. In regime di Patto di stabilità, la normativa nazionale ha spuntato anche tutte le armi dell'Amministrazione per agire sulla leva fiscale, rendendo i margini di manovra davvero esigui.

L'unico spiraglio per regolare al ribasso la tassazione potrà forse essere aperto dalla progettualità in discussione sulla discarica cittadina. Un percorso assai accidentato, che suscita preoccupazioni e perplessità prima di tutto nella stessa maggioranza di governo cittadino, ma che deve essere affrontato in maniera pragmatica e soprattutto laica, superando steccati ideologici e facili demagogie".

Progettare insieme, quindi, anche la questione discarica.

"Si tratta di un percorso che potenzialmente mette d'accordo l'aspetto ambientale ed economico, in cui un impianto di trattamento dei rifiuti all'avanguardia in Europa renderà economicamente conveniente il riciclaggio rispetto all'unica alternativa possibile, ossia il conferimento all'inceneritore di Torino. E che metterebbe anche in sicurezza i conti delle partecipate, per le quali i chivassesi dovrebbero mettere altrimenti mano al portafogli. Una sfida difficilissima cui non ci si può, e non ci si deve sottrarre".

BUIO CLAUDIA

*Assessore Risorse Strategiche e Patrimonio,
Commercio e Attività Produttive*

EREDI CAMPIDONICO S.p.A.
 Divisione GAS metano

Vieni a trovarci presso:
AGENZIA DI CHIVASSO (TO) Viale Matteotti, 3
 Tel/Fax 011 - 9113488
 Mail: dueservizigas@yahoo.it


 Orari Ufficio:
 dal Lunedì al Venerdì ore 08.30 - 12.30 e 14.00 - 18.00
 Sabato 08.30 - 12.30



LAVORI PUBBLICI, AUTUNNO INTENSO

E un autunno intensissimo per quanto riguarda la manutenzione delle strade e, in generale, della città. Continuano gli interventi di manutenzione straordinaria, sulla rete di approvvigionamento idrico. Spiega l'assessore Castello: "L'estensione complessiva della rete dell'acquedotto di Chivasso è di circa 121 km lungo i quali sono connesse circa 4.000 utenze". I materiali utilizzati per le condotte sono: polietilene, acciaio, ghisa e fibrocemento. Il Comune sta attuando un ammodernamento, che ha portato nel corso del tempo alla graduale sostituzione delle condotte in fibrocemento riducendone l'estensione a soli 28 km circa su 121 (il 24,6%). "Importanti lavori di sostituzione ed il potenziamento hanno inoltre riguardato le frazioni Castelrosso, Torassi e Montegiove (totalmente rinnovate), ma sono state coinvolte anche via Baraggino, Via Berruti, Via Torrazza, Via dell'Asilo, Via Bosio, Via Borla, Via Montegrappa". Passi avanti anche nel settore trasporti, improntati a una migliore flessibilità: "Considerata l'attuale congiuntura economica si è rivisto e razionalizzato il trasporto urbano in relazione alle richieste logistiche dei cittadini ed alle disponibilità economiche dell'amministrazione". Tutto questo è stato realizzato attraverso l'attività di monitoraggio eseguita dal servizio Trasporti per ciascuna linea: azzurra, blu, scuolabus e navette mercatali. Il tutto in considerazione anche con gli altri servizi di Trasporto collettivo (provincia, GTT e RFI-Trenitalia) presenti sul territorio, al fine di garantire la massima copertura del servizio, e la minima sovrapposizione tra i diversi operatori. "Per quanto riguarda il trasporto scolastico, sono state riaperte le iscrizioni dall'ufficio Istruzione in quanto le richieste, che nel frattempo continuavano a pervenire, avevano superato ampiamente i posti disponibili previsti per legge". Risultato: sono state externalizzate 3 corse al giorno di cui 2 per le Elementari ed 1 per le Medie. Per la navetta mercatale in partenza da piazzale Libertini, invece, si è rivisto completamente il percorso, con l'individuazione di 10 fermate. Arriva il freddo: il teleriscaldamento a che punto è? "Sono stati ultimati i lavori all'interno del cortile di Palazzo S. Chiara, in attesa di proseguire nel centro città, conseguentemente alle richieste di allaccio dei condomini del Centro. Ener Chivasso sta procedendo con i lavori legati agli appalti per la costruzione della centrale di produzione energia termica, situata a ridosso della Centale EdiPower, all'imbocco del Canale Cavour. I geologi hanno concluso in questi giorni le prove, per la realizzazione di opere in calcestruzzo a supporto delle caldaie e dei motori di produzione del calore. Sono stati da poco conclusi gli allacciamenti del 4° lotto, cioè l'asilo Peter Pan e centro anziani di via Paleologi. Il 5° lotto Nord Ferrovia è temporaneamente sospeso, in attesa della risposta di RFI, per le varie proposte di attraversamento in via Mazzè, sottoferrovia, mentre il sesto lotto, Chivasso est, inizia a giorni nella zona di via Togliatti, via Coppina e via Aima". Non mancano gli interventi nelle frazioni: nelle località Mosche (da giugno scorso) e Boschetto nel cortile ex scuola (da fine luglio) sono state posizionate aree giochi per i bambini con altalena a 2 elementi, gioco Multiattività, 2 giochi dondolanti a molle, il tutto corredato di pavimento antitrauma, con piantumazioni ombreggianti panchine relax e cestini. Alla Scuola Elementare Marconi, sono stati realizzati giochi che aiutano la socializzazione dei bambini più piccoli come il gioco della settimana, la dama e gli scacchi, con pavimentazione sensoriale antitrauma. Infine a Castelrosso e a Boschetto, si sono realizzate o riqualificate due grosse piazze in ghiaietto stabilizzato, nelle aree rispettivamente

adiacenti piazza mons. Santa, via del Cimitero e l'area adiacente le scuole Elementare e Materna, via San Francesco.

Restando in tema scuole, è molto recente un intervento alla Marconi, dove fra l'11 e il 12 novembre sono stati allestiti i ponteggi per la messa in sicurezza di tutti i cornicioni, interni ed esterni. La parte interna verrà eseguita con l'intervento di piattaforme semoventi. Cosa è stato fatto? "Sono state demolite tutte le parti di intonaco degli esistenti cornicioni, e sostituiti con sagome prefabbricate in polistirolo. In questo modo la struttura in cls viene alleggerita, eliminando quasi totalmente il rischio di distacco delle parti deteriorate. Il tutto è stato eseguito entro il 30 novembre". L'intervento è stato eseguito grazie allo svincolo dal patto di stabilità, concesso al progetto esecutivo, presentato in primavera e concesso a luglio. L'ammontare dell'investimento è di circa 120.000 €. Inoltre, spiega Castello, "Siamo molto soddisfatti degli interventi autorizzati da Regione e Ministero per rimettere a nuovo i nostri plessi scolastici. Un encomio va di diritto ai tecnici dell'ufficio Lavori Pubblici, che grazie ad una serie di progetti esecutivi, già cantierabili, ha ottenuto un'autorizzazione alla spesa, esente dal patto di stabilità, di circa 680.000€, per interventi di messa in sicurezza e ammodernamento dei plessi scolastici comunali". Nel dettaglio: "Scuole sicure", con una spesa di 380.000 €, "Scuole Belle" per 150 mila euro e altrettanti per l'abbattimento delle barriere architettoniche. Questi progetti, sommati al co-finanziamento di circa 225.000€ per il Progetto per la Messa in Sicurezza Strade di Accesso allo stabilimento Rivoira di Stradale Torino, dimostrano la grande professionalità di questo ufficio tecnico, nell'accaparrarsi progetti finanziati: un vanto per la nostra città".

Sul fronte verde pubblico, sono stati abbattuti alcuni alberi, considerati in condizioni "critiche": in particolare 5 ippocastani nel viale antistante la chiesa dei Cappuccini e 5 ippocastani nel viale storico del Canale Cavour, che verranno abbattuti. "Siamo molto attenti alla sicurezza dei viali alberati. E proprio questa attenzione ha evitato finora schianti o cadute, anche in casi di pioggia o forti nevicate". Infine una buona notizia per la sicurezza stradale: il Comune di Chivasso ha ottenuto il via libera al progetto presentato in Regione per ottenere i co-finanziamenti regionali per la messa in sicurezza della viabilità dell'area antistante l'accesso dello stabilimento Rivoira. "L'area, da anni, è oggetto di discussioni per la pericolosità intrinseca che rappresenta l'attraversamento ferroviario per l'accesso e il deflusso dei mezzi pesanti che trasportano gas di diversa natura, e l'alto rischio che comporterebbe il possibile fermo degli autoarticolati sui binari ferroviari. Solo nel 2013 otto volte si è corso questo rischio. Lo stabilimento Rivoira è un'azienda a "Rischio di incidente rilevante", classificata come tale nel Piano di Protezione Civile e nel Piano Regolatore del Comune di Chivasso". La realizzazione dell'opera, definita "Lunetta di Chivasso", che prevedeva una strada a monte è tuttavia tramontata a causa della sospensione del progetto complessivo. Ora, grazie alla partecipazione al bando per l'accesso ai cofinanziamenti del quarto e quinto Programma del Piano nazionale della Sicurezza Stradale redatto dalla Regione Piemonte. Nei giorni scorsi la notizia dell'ottenimento dei finanziamenti regionali. Il costo complessivo delle opere è di circa 450 mila euro, di cui per la metà messi a disposizione dal Comune di Chivasso nel piano triennale delle opere pubbliche.

CASTELLO CLAUDIO

Assessore ai Lavori Pubblici, Viabilità e Trasporti



2015: NOVITÀ IN VISTA

Dicembre è un mese particolare, nel quale da un lato ci si guarda indietro osservando che cosa si è fatto, dall'altro si pensa al futuro e a quello che verrà.

Ed è quanto facciamo con Massimo Corcione, assessore all'Urbanistica, Edilizia Privata e Ambiente. "Abbiamo fatto molto in quest'anno, e altrettanto abbiamo da fare", conferma.

"Intanto una bella notizia per i cittadini: a Castelrosso è attivo un Ufficio di relazioni con il Pubblico decentrato, che utilizza la sede della Società Operaia e accoglierà i cittadini una volta a settimana".

Per i ciclisti e gli utilizzatori della ciclabile chivassese, una novità importante: "Stiamo mettendo in sicurezza la pista di Via Baraggino. Per la precisione procediamo a un allargamento della sede stradale per rendere l'incrocio più sicuro all'altezza dell'ingresso e dell'uscita degli autoveicoli, all'altezza del centro commerciale Il Gigante. Si tratta di un'opera a scomputo, che non pesa sulle casse comunali".

E sempre a proposito di opere a scomputo, proseguono i lavori al Parco Giochi della frazione Blatta: "Contiamo di inaugurarla a breve, siamo molto soddisfatti".

Molto è fatto, molto è in programma.

Abbiamo vissuto e stiamo vivendo un autunno di grandi piogge: l'assenza o la carenza di un piano idrogeologico adeguato ha confermato come i pericoli siano sempre dietro l'angolo: "Per questo motivo metteremo presto mano al piano idrogeologico della città, che sarà oggetto di una grande revisione globale".

E sempre nell'ottica di una revisione generale, l'assessore assicura che anche "Il Piano Regolatore Generale Comunale" sarà oggetto di verifica e nel caso modifiche.

Il 2014 è stato un anno importante anche dal punto di vista della tecnologia: "Abbiamo lavorato molto sui sistemi informatici e con l'obiettivo di avvicinare molto i cittadini al Comune. Il prossimo anno abbiamo in programma di continuare su questa strada, senza sosta".

Da qui l'obiettivo di inaugurare, verso la primavera, le prime attività amministrative on line. Pagamenti, ma anche modulistica e certificati: "Vogliamo essere una città sempre più smart".

CORCIONE MASSIMO - Vicesindaco
Assessore all'Urbanistica, Edilizia Privata e Ambiente



**PIZZERIA
RISTORANTE
LA MONELLA**



VIA BLATTA, 25 - CHIVASSO - TEL. 339 580 37 28
SERVIZIO A DOMICILIO



Menu
prezzo fisso **10€**

**Primo
Secondo
Contorno
Bibita
Caffè**

Pizza a Mezzogiorno

APERTO DA DOMENICA A GIOVEDÌ
DALLE 5,30 DEL MATTINO FINO ALLE 2,00 DI NOTTE
VENERDÌ E SABATO APERTO FINO ALLE 3,00 DI NOTTE





BRAUN

0119113987
3202145774
braun.scr1@tin.it

Pulizie
Civili
Industriali
Ordinarie
Di fondo

Giardinaggio
Taglio erba
Rifilatura siepi
Smaltimento sfalci

Via XXIV Maggio 2 Chivasso (TO)

**CARROZZERIA
GIERRE**



**NUOVA
APERTURA**

**Buone
Feste!!**

CR Strada per Chivasso 31/C - Verolengo (TO)
Tel. 011.9149185 - Cell. 345.2103603 - 348.4077081



GUARDARE AL FUTURO SENZA RASSEGNAI. INSIEME

Non è un periodo facile. E la crisi sembra davvero non avere mai fine. È inutile nascondere, oppure fare finta che non sia così.

Nonostante ciò è fondamentale, per non dire vitale, non perdere la speranza e non rassegnarsi. Il Comune, giorno dopo giorno, è a fianco dei cittadini che hanno bisogno, pur facendo i conti con una situazione critica, anche per quanto riguarda le risorse pubbliche.

“Dire che siamo alla fine della crisi non sarebbe giusto - conferma l'Assessore alle Politiche Sociali Annalisa de Col - Siamo ancora in una fase drammatica, nella quale quotidianamente dobbiamo provare a rispondere a chi viene in Comune sperando in un lavoro, o in una casa o in un aiuto al pagamento delle bollette, questioni a cui noi, spesso, non possiamo dare una risposta diretta o immediata, ma sulle quali l'Amministrazione può fare, e fa, il possibile per ridurre l'emergenza.

“Partiamo dal lavoro. Intanto 5 persone saranno coinvolte part-time per cinque mesi nell'ambito del progetto 'Cantieri di Lavoro', che è stato rifinanziato dalla Provincia (le Candidature al Centro per l'impiego nel mese di Dicembre)”.

E poi, buona notizia, riparte il progetto di Reciproca Solidarietà e Lavoro Accessorio, finanziato con voucher forniti dalla Compagnia di San Paolo per 40 mila euro che nel 2014 ha permesso di dare un po' di respiro a circa 25 persone.

“Non è facile dire quanti lavoratori parteciperanno, dipende dai progetti”, spiega De Col.

Saranno coinvolte, come lo scorso anno, associazioni e realtà del terzo Settore della zona. Partendo dal Sociale: “Con la San Vincenzo e l'Associazione Punto e a capo proponiamo un'iniziativa di assistenza “leggera” agli anziani e a chi è in difficoltà. Diciamo “leggera” perchè si tratta di dare loro una mano su piccole questioni e commissioni della vita di tutti i giorni”. E poi prevediamo di organizzare un aiuto nei compiti per un gruppetto di bimbi delle elementari che necessitano, per vari motivi, di un aiuto extra-familiare.

Poi c'è il Centro d'incontro, al cui restyling parteciperanno alcune persone individuate dal Cantiere Sociale Contu.

I voucher andranno anche ad un progetto ambientale che abbiamo chiamato “Un'altra possibilità”: infatti con la col-

laborazione della Cooperativa Arcobaleno ci si propone di coinvolgere alcune persone al termine di un periodo detentivo e per promuovere il protagonismo giovanile, ci sarà spazio anche per alcuni ragazzi del Centro Giovani che, coordinati dalla Cooperativa Valdocco, affiancheranno dal punto di vista logistico gli eventi comunali (distribuzione materiali, aiuto allestimento mostre ecc.). Insomma, le attività saranno molteplici.

Sempre restando in tema lavoro ma spostando la prospettiva, è stato possibile ripresentare all'Agenzia Piemonte Lavoro una seconda edizione del progetto Sabbiunè”, che, se verrà accettato, potrà dare lavoro ad altre 5 persone oltre alle 5 già operative: nel panorama occupazionale chivassese sono gocce importanti di speranza.

Si è detto prima di giovani. Anche per loro qualche news: “La nuova sede del Centro Giovani del quartiere sud Est “L'Isola del quartiere “nella quale sono molte le idee che verranno messe in piedi, a partire da uno sportello psicologico”. Contiamo che i Centri giovani Chivassesi riescano a convogliare iniziative ed entusiasmi giovanili: infatti stanno diventando anche punto di riferimento per il Forum Giovane che presto vedrà un riconoscimento anche da parte del Comune.

Qualche notizia positiva anche in tema emergenza abitativa per chi ha redditi bassi: “Con la Compagnia di San Paolo sarà allestito uno sportello che avrà l'obiettivo di fare incontrare le necessità di locatari e locatori, in un momento molto difficile come questo. Il Comune farà da garante”.

E a proposito di tetto, ci si prepara alla stagione invernale per chi un tetto non ce l'ha: “È andato in appalto il progetto di costruzione del dormitorio, che in un'ala attualmente grezza dei locali del Ciss ospiterà 12 persone. Intanto che proseguono i lavori ci si sta attrezzando, insieme alle associazioni di volontariato ed alle Parrocchie, per trovare una soluzione temporanea per coloro che, altrimenti, dovranno trascorrere l'inverno in ricoveri di fortuna.

Insomma, la crisi è lunga dall'essere finita, ma insieme si prova a resistere.

DE COL ANNALISA

Assessore alle Politiche Sociali, Famiglia, Lavoro

DAL PANATE
...specialità su ordinazione...

Buone Feste

PIZZE RUSTICHE
PIZZE ROTONDE
PIZZE IN TEGLIA
SALATINI e SEMIDOLCI
FOCACCE FARCITE
GRISSINI FATTI A MANO

Via S.Maria 7 - 10034 Castelrosso (TO) - Tel. 011-9103648

Ferramenta & Colorificio
Fiorina Serra

Buone Feste

- VASTO ASSORTIMENTO UTENSILERIA
- SERRATURE ED ASSISTENZA PORTE TESIO
- ARTICOLI ANTINFORTUNISTICA
- CARTA DA PARATI - TINTE SPRAY PER AUTO A CAMPIONE
- SERVIZIO TINTOMETRICO PER INDUSTRIA E CASA

Via Gerbido 15 int. 10 - 10034 Chivasso (TO)
Tel. 011.4650032 - Fax 011.4650021
www.colorificioserra.it email: colorificioserra@libero.it



UN 2015 DA VIVERE

Grandi eventi, iniziative, rievocazioni. E all'orizzonte il grande appuntamento di Expo. Nonostante un'endemica carenza di fondi, dovuta certamente alla crisi e non imputabile all'amministrazione chivassese, l'assessore alla cultura Giulia Mazzoli è ottimista. "Innanzitutto speriamo di avere fondi a disposizione, ci piacerebbe realizzare opere che la città attende, come la pista d'atletica allo stadio Rava", sospira sorridendo l'assessore, che intanto si "consola" con la buona riuscita di due grandi eventi, uno appena terminato e l'altro alle porte.

"Abbiamo concluso la mostra fotografica sullo sport, e organizzato una serie di eventi a corollario – racconta – è stato un successo oltre ogni previsione e ne siamo davvero orgogliosi".

Prima di Natale è in programma un gemellaggio molto importante: quello con la città di Ventotene. "I nostri ragazzi hanno già visitato l'isola mesi fa, e adesso concludiamo il gemellaggio, che è fondato su una caratteristica molto particolare". Infatti, sia a Chivasso che a Ventotene sono stati firmati due documenti molto importanti per il futuro politico dell'Italia e dell'Europa. La Dichiarazione dei Rappresentanti delle Popolazioni Alpine, meglio conosciuta come Dichiarazione di Chivasso, è un documento firmato il 19 dicembre 1943 a Chivasso, durante un convegno clandestino organizzato da esponenti della Resistenza delle valli alpine. Il suo valore risiede nel fatto che la Carta postulava la realizzazione di un sistema politico federale e repubblicano su base regionale e cantonale: insomma le basi per il futuro del sistema politico nazionale. A Ventotene, invece, fu redatto nel 1941 un documento che gettava le basi per un'Europa libera e unita. Un gemellaggio "politico", quindi, che vivrà prima nelle scuole chivassesi, poi con una cerimonia ufficiale e poi con una serie di eventi pubblici come il concerto del coro del Regio.

Sarà l'ultimo appuntamento di un 2014 intenso, che prelude a un 2015 ancora più emozionante: "Innanzitutto Expo, che sta vedendo, ci tengo a sottolinearlo, una

grande collaborazione di molti assessorati, per fare entrare Chivasso in un sistema turistico di grande livello". E poi gli eventi in città, come le celebrazioni per il centenario della grande Guerra: "Stiamo predisponendo un calendario importante, che andrà dal 25 aprile al 24 maggio specialmente per quanto riguarda i lavori nelle scuole, ma che intende concludersi in una data simbolica, quella del 4 novembre, giornata che celebra le Forze Armate". Nel mezzo numerose idee da mettere in campo, come una mostra dislocata in vari luoghi della città: "Per la precisione in tutti i luoghi chivassesi che possono offrire ricordi e reperti della Guerra, come la Biblioteca nuova, la Biblioteca Vecchia, la Croce Rossa o la Società Filatelica". Ma anche un tour dei monumenti, un festival o un concerto bandistico, per celebrare una fondamentale data storica nel migliore dei modi.

MAZZOLI GIULIA

Assessore alla Cultura, Turismo, Sport e Tempo Libero, Istruzione, Volontariato e Associazionismo



Le Deliziose
pasticceria caffetteria

*Vi aspettano
per augurarvi
un Buon Natale
e felice
Anno Nuovo!*

*A volte basta poco,
un buon caffè da gustare con un pasticcino
una cioccolata che ti scalda il cuore
o più semplicemente un sorriso!*

viale Cavour 1-c Chivasso (to) telefono 011-9114283 seguici su facebook le deliziose chivasso



L.G. Buone Feste

Laboratorio Orafo

Via Torino, 46
10034 CHIVASSO (TO)
Tel. 340.8316124 - marchio 599TO

Lunedì mattina chiuso
www.lucagarry.it
lucagarry@yahoo.it facebook l.g.laboratorio.orafo

CITTÀ DI CHIVASSO
ASSESSORATO AL COMMERCIO

ASCOM
CONCOMMERCEIO
INDUSTRIE E L'ITALIA
LAVORO

"LO SHOPPING NON PAGA LA SOSTA"
PARCHEGGIO GRATUITO IN ZONA BLU PER CHI
ACQUISTA NEI NEGOZI ADERENTI DI CHIVASSO

Natale a Chivasso

ACCENSIONE LUMINARIE E FILODIFFUSIONE NELLE VIE DEL CENTRO ENTRO 8 DICEMBRE
PISTA DI PATTINAGGIO IN PIAZZA D'ARMI PER TUTTO IL PERIODO

Programma 2014

6/12/2014	Chocolata calda e Vin Brulè dalle ore 16.30 - Via S. Marco Banda per le vie del centro
7/12/2014	Mercatino di Natale con distribuzione cioccolata calda e vin brulè - Borgo San Pietro Mercatino Natalizio solidale - Fraz. Torressi Gran Mercatino - Via Torino e Piazza D'Armi
8/12/2014	Mercatino di Natale - Borgo San Pietro Tradizionale appuntamento con lo Zabajone - Via Teodoro II Fisoccolata per l'Immacolata in Via Torino - Duomo Casetta di Babbo Natale - Via Roma
13/12/2014	Banda di Babbo Natale per le vie del centro Telethon 2014
14/12/2014	Telethon 2014 Mercatino di Natale - Fraz. Castelrosso Mercato Natalizio - Piazza D'Armi Casetta di Babbo Natale - Via del Collegio
18/12/2014	Gran Concerto di Natale con coro voci bianche Teatro Regio Duomo - Sierata ad offerta per la ricostruzione del tetto della Parrocchia
19/12/2014	Gemellaggio con città di Ventotene
20/12/2014	Banda per le vie del centro Chocolata "sotto l'albero" - giardino Borgo Po Presepe vivente - Fraz. Mosche
21/12/2014	Ore 16 Spettacolo Teatrale "Un Natale con i Focchi..." per i bambini - Teatro Civico con baby parking e merenda a cura di Officina Culturale Casetta di Babbo Natale - Via del Collegio
24/12/2014	Tradizionale cioccolata calda offerta dagli operatori di Via del Collegio, Via Caduti della Libertà e Via del Castello in Piazza del Castello, fronte XXL Café. Eventuali offerte saranno devolute per il tetto del Duomo.

Un grazie a tutte le Associazioni di Categoria, del Territorio, Associazioni di Via ed operatori che hanno contribuito al Programma di Natale

LO SHOPPING NON PAGA LA SOSTA

Nei negozi che espongono questa
vetrofanfa riceverai un voucher
per **parcheggiare gratuitamente in Zona Blu**

CITTÀ DI CHIVASSO
ASCOM
CONCOMMERCEIO
INDUSTRIE E L'ITALIA
LAVORO
L'ASSOCIATA
CHIVASSO

AL MOME

Continuano le attività della Biblioteca MOVIMente che ogni mese propone ricchi calendari di eventi ed iniziative. Numerose sono state le iniziative di **promozione del libro e della lettura**, sia mediante dibattiti e conferenze, sia attraverso la rassegna **"I giovedì con l'Autore al MOME"**, finalizzata a dare spazio all'ampio panorama degli scrittori locali.

Decisa a **valorizzare la storia e le tradizioni del proprio Territorio** attraverso la Sezione dedicata alla Storia Locale, la Biblioteca ha proposto la presentazione di **"Studi Chivassesi"**, l'annuale raccolta di studi e saggi sulla storia passata della Città. Inoltre, uno spazio particolare è stato dedicato ai corsi sulla **sicurezza all'uso di internet**, dal titolo **"Web 2.0"** e ai **corsi di alfabetizzazione informatica**.

La Biblioteca è divenuta anche sede di due **mostre**: una incentrata sul tema della pena di morte in collaborazione con "Amnesty International", l'altra sui diritti dell'infanzia e dell'adolescenza, che ha visto la partecipazione di numerose visite scolastiche.

Per i più piccoli, il sabato mattina il perso-



nale della Biblioteca organizza letture animate e collabora con il **"Progetto Ludori"**, avvalendosi di esperte illustratrici. A dicembre sono inoltre previsti spettacoli-laboratori con attività ludiche con lo scopo di avvicinare i bambini alla grammatica e all'ortografia.

Proseguono anche gli appuntamenti di **"Impronte di Latte"**, ovvero il gruppo di sostegno per le mamme durante la fase delicata dell'allattamento.

Conformemente alla logica di collaborazione tra i **Luoghi della Cultura** presenti sul Territorio, dal 23 ottobre al 23 novembre MOVIMente ha promosso la **kermess sportiva "Obiettivo Sport"**, offrendo iniziative in connessione con le attività previste all'interno della Galleria Espositiva "Demetrio Cosola" di Palazzo Luigi Einaudi.

In particolare, la Biblioteca ha favorito il dialogo culturale sul tema della sport mettendo a disposizione una notevole bibliografia di testi sull'argomento e proponendo la proiezione gratuita del film Olympia (1936, diretto da Leni Riefenstahl) presso lo spazio Mini Cinema.

Unitamente alle sue iniziative, MOVIMente continua a dedicare quotidianamente uno spazio per le informazioni alla Comunità, facendosi **promotrice delle notizie sui principali eventi della Città**, rivestendo il ruolo di punto di riferimento delle attività culturali per l'intero Chivassese.

Carnevale e Carnevalone 2015

L'edizione 2015 del Carnevale di Chivasso celebra un anniversario importante: il personaggio della Bela Tolera, regina del nostro Carnevale, compie 110 anni. Dal 1905 con Augusta Raimondi, prima Bela Tolera, Chivasso festeggia con passione ed emozione il suo Carnevale. Sono passati ben 110 anni, ci sono state guerre, eventi, idee diverse, ma il nostro Carnevale ha superato tutto questo, ed è comunque ancora capace di suscitare un senso di appartenenza a questa città. Il Carnevale ha rappresentato e incarnato le mode, i gossip, la storia, di chi lo ha vissuto da protagonista o da spettatore.

Saranno quindi ancora una volta proprio i chivassesi i protagonisti di questa edizione, attraverso il loro coinvolgimento diretto all'interno degli eventi della kermesse. Saranno i nostri borghi e le nostre frazioni, insieme a tante altre associazioni, ad accompagnare i nostri personaggi principali nelle sfilate, attraverso la creazione di gruppi mascherati.

Bela Tolera e Abbà saranno accompagnati da un coinvolgimento totale, di tutta la Città, con tanta voglia di fare festa e con vero spirito car-

nevaresco, che solo noi chivassesi possiamo trasmettere. Il nostro amore per il Carnevale inizia infatti da piccoli, mascherandosi a scuola o impersonando la figura del Paggetto, poi si cresce ed inizia il periodo dei balli, dei carri allegorici, delle Dame e degli Alfieri. Si continua poi per tutta la vita partecipando a veglioni, concerti e sfilate.

Allora, come Presidente, mi sento di poter dire che l'emozione che il nostro Carnevale può trasmettere è davvero unica, e saranno proprio Bela Tolera e Abbà ad avere il non facile compito di fare vivere tutto questo.

L'Augurio ti tutta "L'Agricola" è quindi che la fiamma della centodecima candelina vi accompagni in questi giorni di allegria, e di festeggiare insieme a noi questi entusiasmanti giorni di Carnevale.

Cimpa Tolera.... e adesso più che mai insieme al tuo Abbà, con le Dame, gli Alfieri e i Paggetti.... Buona Carnevale a tutti !

Davide Chiolerio

*Presidente Pro Loco Chivasso
"L'Agricola"*

Martedì 6 gennaio

APERTURA DEI FESTECCGIAMENTI CARNEVALESCHI

Presentazione dei Personaggi 2015

Domenica 8 febbraio

RIEVOCAZIONE STORICA DELL'INVESTITURA DELL'ABBÀ

Lettura del Proclama dell'Abbà

Sabato 14 febbraio

SOLENNI INCORONAZIONE DELLA BELA TOLERA

Cerimonia pubblica dell'Incoronazione della 81ª Bela Tolera

Domenica 15 febbraio

CARNEVALE

Sfilata di Gruppi Mascherati di Borghi e Frazioni, e altre associazioni per le vie del Centro Storico

Lunedì 16 febbraio

CARNEVALEBIMBI

Musiche, giochi e spettacoli per bimbi di tutte le età

Martedì 17 febbraio

CARNEVALANDO

Sfilata di Gruppi Mascherati di Borghi



e Frazioni, e altre associazioni per le vie del Centro Storico

ROGO DI MESSER CARNEVALE

Domenica 22 febbraio

GRAN CARNEVALONE

Sfilata di carri allegorici, Bande e Maschere per le vie del Centro Storico
Ingresso 6,00 Euro – Gratuito residenti e minori di 12 anni
(in caso di maltempo sarà rinviato a Domenica 1 marzo 2015)

Brevi sui lavori pubblici...

SCUOLA MARCONI, SISTEMAZIONE DEI CORNICIONI

Grazie all'iniziativa avviata dal Governo Italiano e patrocinata dalla Presidenza del Consiglio dei Ministri anche la nostra città ha potuto realizzare una serie di interventi urgenti per la messa in sicurezza degli edifici scolastici. Nella scuola elementare di via Marconi, struttura scolastica tra le più grandi presenti sul territorio sono stati rifatti tutti i cornicioni presenti sulle facciate e saranno sistemate le grondaie.

CONTRATTO DI QUARTIERE

Partiti lo scorso giugno, i lavori per il Contratto di Quartiere 2-3-4, dovrebbero concludersi entro la primavera prossima. Una parte di questi interventi erano finalizzati alla preservazione della quiete e alla realizzazione di spazi per lo svago principalmente dedicati ai bambini e appositamente attrezzati. Una piccola parte dell'area verde esistente sarà pavimentata, saranno collocate nuove panchine e piantumati alberi di alto fusto. Completamente ridisegnato l'accesso pedonale al quartiere per rendere più sicuro l'attraversamento pedonale della via Togliatti.

TELERISCALDAMENTO

Dopo la Porta di Chivasso, reperto storico delle antiche mura emerso dagli scavi del teleriscaldamento in via Torino e lungo piazza D'Armi, i lavori della rete proseguono nella zona ovest del centro storico. Per quanti fossero interessati ad allacciarsi alla rete di Teleriscaldamento, da Aprile 2015, la società Ener Chivasso aprirà il proprio ufficio commerciale all'interno di Palazzo Einaudi.

Callegari Creazioni

SARTORIA MERCERIA CREATIVA

Venite a trovarci in

per curiosare tra le nostre tante proposte creative...

il Sabato ORARIO CONTINUATO!

Tel. 011 2762913

Via Gerbido 5, Chivasso
(zona Carrefour / rotonda Ponte di Chivasso)

- Forniture per sarte
- Manufatti artigianali
- Simpatiche idee regalo
- RIPARAZIONI VELOCI

 ChiaraCallegariCreazioni

Buone Feste!



Le attività del Centro d'Incontro

L'Amministrazione Comunale ha rinnovato, per gli obiettivi raggiunti nella fase sperimentale, la convenzione con le Associazioni di volontariato locali per la prosecuzione del progetto R.I.C.A. (Riorganizzazione Integrata Centro Anziani) presso il Centro di Incontro "F. Donato", quali: AVULSS di Chivasso, CANTIERE SOCIALE "M. CONTU" ED E.R.V.

Le associazioni firmatarie della convenzione con il Comune di Chivasso, garantiscono il funzionamento del Centro di Incontro, con la realizzazione di tutte le iniziative consolidate e organizzate all'interno dello stesso Centro, integrandole con nuove attività per anziani con l'intento di migliorare e favorire l'accrescimento culturale e sociale di tutti i cittadini, in particolare degli anziani o ritirati

zioni di filmati (su momenti aggreganti vissuti insieme o discussioni su vecchi film della tradizione popolare), informazioni per il benessere degli anziani. In quest'ultimo periodo sono stati organizzati:

FESTA DEI NONNI nella giornata a loro dedicata: 2 ottobre con la partecipazione di Gege Volta e Pippo Romano con merenda e sorteggio di premi per i nipotini dei partecipanti.

SCOPA DELLA ZUCCA: una gara di carte con premi dedicati alla stagione! Dove le zucche vinte erano commisurate al punteggio raggiunto.

PROIEZIONI DI FILMATI su momenti aggreganti vissuti insieme o discussioni su vecchi film della tradizione popolare

TOMBOLATE per stare insieme e divertirsi.



dal lavoro. Tutte le attività hanno l'obiettivo di valorizzare e motivare talenti, abilità e professionalità di frequentatori del Centro, che possono essere una risorsa a disposizione della collettività, nonché di accogliere, a causa di particolari condizioni fisiche, psichiche o sociali, persone in difficoltà.

Le associazioni del progetto R.I.C.A. hanno coinvolto alcuni volontari all'interno del Centro di Incontro per una concreta collaborazione nella gestione delle attività proposte dalle stesse associazioni e dall'Amministrazione.

L'Associazione AVULSS di CHIVASSO nell'ambito del Progetto Ricostituzione Integrata Centro Anziani nelle giornate di giovedì, promuove ed organizza in accordo con i frequentatori attività varie che vanno da momenti conviviali a gare di carte, proie-

L'Associazione Cantiere Sociale "Mario Contu", nell'ambito del Progetto Ricostituzione Integrata Centro Anziani, promuove ed organizza tutte le domeniche **"POMERIGGI DANZANTI"** con gruppi musicali ed una merenda socializzante.

L'Associazione ERV garantisce l'apertura del Centro di Incontro tutti i giorni, comprese le domeniche e tranne i festivi, con la presenza di un volontario dalle ore 14,30 alle ore 18,30; pomeriggi in cui gli anziani possono socializzare con conversazioni, lettura di giornali, gioco delle carte, gioco delle bocce e partecipare a tutte le nuove attività che vengono proposte e calendarizzate, il cui programma aggiornato è sempre affisso alla bacheca del Centro di Incontro "Felice Donato", sito in Via Paleologi 25 a Chivasso.



CHIESA ORTODOSSA

Dopo poco più di due anni dall'inizio dei lavori, la posa della prima pietra era avvenuta il 1 maggio 2012, l'8 dicembre 2014 si è inaugurata in località Baraggino la Chiesa della Comunità Ortodossa di Chivasso e Comprensorio, intitolata a San Giorgio di Cernica e San Geremia.

Alla cerimonia, organizzata dal Patriarcato Romano, dalla Metropolia Ortodossa dell'Europa Occidentale e Meridionale, dalla Diocesi Ortodossa Romana d'Italia e dalla Parrocchia Ortodossa Romana di Chivasso, hanno partecipato numerosi cittadini chivassesi di fede ortodossa e rappresentanti delle altre comunità religiose cittadine.

Alla suggestiva cerimonia era presente anche il Sindaco, i rappresentanti delle istituzioni regionali, provinciali e dell'Amministrazione Comunale.

Il Sindaco Ciuffreda ha portato il saluto della città a tutta la comunità romena, che a Chivasso rappresenta il gruppo più popoloso di cittadini non italiani con 1037 residenti, complimentandosi con il prevosto Padre Nicolae Vasilescu per la tenacia e l'impegno con cui la sua comunità è riuscita, anche autofinanziandosi, a realizzare questo importante progetto.

Un nuovo luogo di preghiera e di pace che contribuirà sicuramente a migliorare la nostra comunità, a renderla più solidale e capace di rafforzare attraverso la pluralità di confessioni, l'ecumenismo e la fratellanza tra popoli.



Il Console Onorario in visita a Chivasso per rinsaldare una lontana amicizia

RICORDANDO L'INDIPENDENZA POLACCA

Alla frazione Mandria, durante la I Guerra Mondiale, vennero ospitati 20 mila soldati polacchi

Con una cerimonia solenne, alla presenza del Vice Console del Consolato Generale di Polonia a Milano Bartosz Skwarczynski, del Console Onorario della Repubblica di Polonia a Torino Ulrico Leiss de Leimburg e del presidente della Comunità Polacca di Torino, Dott.ssa Wanda Romer, sabato 8 novembre è stato celebrato l'anniversario dell'Indipendenza Polacca. L'11 novembre del 1918 nacque infatti la seconda Repubblica di Polonia, dopo 123 anni di spartizione tra Russia, Prussia e Austria. Le autorità polacche, sono state ricevute dal sindaco Libero Ciuffreda, per rinsaldare un legame di amicizia che risale ai tempi della Grande Guerra, quando in frazione Mandria trovarono rifugio, prima di tornare in Patria, circa 20 mila soldati dell'esercito polacco.

“L'Europa ha rappresentato e rappresenta un'opportunità straordinaria – ha detto il sindaco Ciuffreda nel suo discorso ufficiale in piazza del Municipio, dove è stata posata una corona d'alloro sotto alla lapide ai Caduti Polacchi affissa sulla facciata di Palazzo Santa Chiara -, prima di tutto, al di là dell'unione dei mercati e dell'economia, perché ciò che veramente ha senso in questo progetto, è che da quel momento è stata garantita la pace. I ragazzi di oggi vengono definiti “la generazione Erasmus” perché possono fare esperienze di studio ovunque, sentendosi sempre a casa propria, in Stati che non fanno più la guerra, ma che hanno voglia



di crescere insieme. Al contrario del detto romano “prepara la guerra se vuoi avere la Pace”, noi vogliamo preparare la Pace per mantenere la Pace”, e per fare questo, è importante imparare dal passato”.

“Oramai qui ci sentiamo a casa – ha detto Skwarczynski, Vice Console Generale di Polonia a Milano – e ricordiamo sempre che la vostra città ha ospitato una pagina importante della storia polacca. Per ottenere la nostra indipendenza abbiamo combattuto e sofferto tanto ed è un bene che non è scontato, e oggi basta guardare all'Est per capire quanto sia caro da mantenere”.

Un legame, quello tra Italia e Polonia, che è sottolineato nei versi dei due inni nazionali: “Ogni volta che lo cantiamo – ha detto il Console –, ricordiamo l'Italia”. Poi, rivolto ai ragazzi dell'istituto scolastico Europa Unità, presenti alla celebrazione, ha ricordato il loro ruolo: “Preservate la memoria degli eventi, perché il ricordo non sia mai seppellito”.

Il cerimoniale, a cui ha partecipato una folta rappresentanza di autorità civili e militari cittadine, si è poi spostato ai cimiteri di Chivasso e della Mandria, dove è stato reso omaggio alle tombe dove sono stati sepolti i resti di 118 militari polacchi.

viadelcollegio tre
Pizzeria
Ristorante



Via del Collegio, 3 - 10034 CHIVASSO (TO)
Tel. 011.9101916 - Cell. 331.6871655

viadelcollegiotre@libero.it

Si accettano BUONI PASTO

e da noi il coperto non si paga mai.... passaparola!!

Buone Feste!
Le Tentazioni
PASTICCERIA GELATERIA & CAFFETERIA

Via Torino, 39
La Quintana del Cedro
Chivasso
Tel. 011 2766888

PRODUZIONE ARTIGIANALE DI
GELATI, PASTICCERIA SECCA E FRESCA,
TORTE PERSONALIZZATE
PER OGNI OCCASIONE,
CAKE DESIGN

INAUGURATA L'ISOLA NEL QUARTIERE

Il nuovo Centro Giovani di via Togliatti, nel borgo Sud Est

"L'isola nel quartiere mi auguro possa diventare un luogo d'incontro e dove la città si incontra". Con queste parole il sindaco di Chivasso ha salutato l'inaugurazione del nuovo Centro Giovani di via Togliatti 12, nel borgo Sud Est.

Nel ricordare come l'intero processo di riqualificazione del quartiere faccia parte di un progetto che ha origine lontane, fin dalle passate amministrazioni, il sindaco ha annunciato come, pur incontrando alcuni ostacoli, i lavori di ristrutturazione siano ormai a buon punto.

Proprio ai giovani è stato rivolto un appello particolare da parte del sindaco: "Affido questo Centro ai giovani - ha detto - e spero possa essere invitato tante altre volte in questa sede, perché significherà che la struttura sarà attiva e avrà raggiunto il suo obiettivo. Lo dico con convinzione perché possano essere proprio loro a trascinare anche le persone

più anziane e perché lo possano rendere sempre più gradevole e accogliente".

Situato al piano terreno del condominio al numero civico 12 di via Togliatti, il Centro è stato attrezzato e arredato perché possa soddisfare le esigenze di grandi e bambini. Con l'augurio che il nuovo centro possa diventare anche un concreto punto di riferimento per le associazioni del quartiere e ospitasse nuovi servizi al cittadino, come sportelli di utilità pubblica, l'Amministrazione comunale ha annunciato l'intenzione di procedere al recupero della club house localizzata oltre il Canale Cavour, per trasformarla in una Casa di Quartiere dove poter svolgere corsi e laboratori".



L'Isola nel Quartiere è stata realizzata grazie a un progetto portato avanti dallo stesso assessorato alle Politiche Sociali in collaborazione con la Cooperativa Valdocco.

Si comincia il 12 dicembre parlando dei "Processi", dai quali il Comune, parte civile, ha ricevuto un risarcimento

PRESENTATO L'ANNO ACCADEMICO DELL'UNIVERSITÀ DELLA LEGALITÀ

In cantiere, per il 2015, un'indagine dell'Università di Torino tra gli operatori commerciali di Chivasso

Nella sala Giunta di Palazzo Santa Chiara, venerdì 5 dicembre, il sindaco Libero Ciuffreda e l'assessore alle Politiche Sociali, Annalisa De Col, hanno presentato alla stampa l'Anno Accademico 2014/2015 della Libera Università della Legalità di Chivasso.

L'iniziativa dell'Amministrazione comunale si avvale della collaborazione di alcune associazioni locali (Officina Culturale, Ambiente Europa, Faber Teater, Libera, Legambiente, Uni3, Anpi e Acli) e delle scuole primarie e secondarie di primo e secondo grado di Chivasso.

Inaugurata venerdì 12 dicembre alla Biblioteca Civica, con una conferenza sul

tema: "I processi: da Minotauro a Colpo di coda", proseguirà il 20 marzo 2015 con la "Giornata della memoria e dell'impegno per le vittime innocenti della mafia".

E proprio delle recentissime novità derivanti dai processi ha parlato il sindaco Libero Ciuffreda, nel corso della conferenza stampa. Tutti gli imputati sono stati infatti condannati al risarcimento del danno morale e patrimoniale a favore del Comune di Chivasso, costituitosi parte civile nei processi, per un ammontare, stabilito dal giudice, di 100 mila euro, oltre alle spese processuali quantificate in 5 mila euro.

Sempre nel corso della conferenza stampa,



è stata presentata l'iniziativa "Criminalità organizzata, contesto di legalità e sicurezza urbana - Un'indagine tra gli operatori economici di Chivasso", sulla quale l'Amministrazione comunale, di concerto con la Consulta per la Legalità, sta prendendo accordi con un gruppo di ricerca del Dipartimento di Culture, Politica e Società dell'Università di Torino, coordinato dal professor Rocco Sciarone. La realizzazione del progetto è prevista per il 2015. Secondo il progetto, i ricercatori faranno uno "screening" sulla città di Chivasso, attraverso un questionario autocompilato consegnato a commercianti, esercenti e artigiani, al fine di "evidenziare fattori di rischio e vulnerabilità connessi a eventuali infiltrazioni di tipo mafioso e alla diffusione di forme diverse di criminalità e illegalità nel tessuto economico cittadino".

Ritorna anche il pattinaggio su ghiaccio in piazza d'Armi

CHIVASSO S'ILLUMINA PER IL NATALE

Dal 6 dicembre al 6 gennaio addobbi delle vie e piazze della città

L'atmosfera natalizia sarà assicurata anche quest'anno, nonostante le ristrettezze di bilancio: le vie, le piazze del centro cittadino e gli ingressi in città saranno abbelliti dalle tradizionali luminarie e addobbi. Con un investimento analogo a quello del 2013, non solo si è confermato il posizionamento delle luci dell'anno scorso ma si è ottenuta anche l'illuminazione del fronte stazione, andando a chiudere finalmente l'anello via Italia - via Roma.

Sono sempre di più i Comuni che scelgono di rinunciare, loro malgrado, agli addobbi natalizi: non Chivasso! "Siamo stati capaci, faticando non poco, a reperire le risorse necessarie, - affermano il Sindaco Libero Ciuffreda e l'assessore al Bilancio e Commercio, Claudia Buo - confermando ancora una volta l'attenzione di quest'Amministrazione alle esigenze di quei soggetti per cui il Natale riveste un ruolo fondamentale in termini economici. In questo senso crediamo che il denaro impegnato per le lu-

minarie natalizie, come anche per tutti gli eventi in calendario, debbano essere viste non semplicemente come una spesa, ma piuttosto come un investimento sulla città".

L'Amministrazione, naturalmente, non dimentica l'impegno di tutte le associazioni cittadine, cui va un ringraziamento speciale per l'attiva collaborazione alla realizzazione delle iniziative e degli eventi in calendario.

In piazza d'Armi è stata allestita sotto la tensostruttura comunale la pista di pattinaggio su ghiaccio, grazie alla proficua collaborazione con il Borgo San Pietro, che come sempre ha messo a disposizione uomini e mezzi.

Anche per il Natale 2014 verrà predisposta la filodiffusione nel storico e nelle vie limi-



trofe. Ad alimentare l'atmosfera natalizia ci saranno oltre agli addobbi, anche le iniziative proposte dai commercianti ed esercenti che saranno messe a disposizione dei clienti e dei cittadini. Le luci natalizie resteranno accese dal 6 dicembre al 6 gennaio.

I MANIFESTI DI FOLON

a cura di Cristina Taverna
Fondazione 900 - con il patrocinio della Città di Chivasso

5 DICEMBRE 2014 - 18 GENNAIO 2015
MUSEO CLIZIA - Palazzo L. Einaudi, Piazza d'Armi, 6

Prosegue fino al 18 gennaio, a Palazzo Einaudi, la mostra "I manifesti di Folon", curata da Cristina Taverna e organizzata dalla Fondazione 900 con il patrocinio della Città di Chivasso.

Jean Michel Folon è un'artista che ha creato alcuni dei manifesti più interessanti del Novecento. Il suo delicato e geniale acquerello è rimasto impresso nella mente e nel cuore del pubblico.

I suoi manifesti si sono rivolti ai **grandi ideali, a cinema e teatro, alle mostre personali.**

È molto importante anche il lavoro che Folon ha realizzato per due importanti aziende: Olivetti e Snam. Olivetti ha coinvolto l'artista belga, a partire dalla fine degli anni '60, nella comunicazione dell'azienda e nell'illustrazione delle ricercatissime strenne, romanzi arricchiti dalle opere dei più grandi artisti internazionali. Snam nel 1991 gli ha commissionato un'animazione sul metano che ha portato, attraverso la televisione, nelle case degli italiani la poesia. La pubblicità arrivava in silenzio, senza gridare, accompagnata dalla bella musica di Michel Colombier, erano le immagini a comunicare. L'opera di Folon viene esposta a Chivasso in una mostra organizzata dalla Fondazione 900 presso il Museo Clizia. L'esposizione è curata da Cristina Taverna, gallerista, editrice d'arte e cara amica dell'autore. In mostra oltre 80 opere, tra manifesti, acquerelli, acquarelli e lettere originali a raccontare un percorso che parte dai primi anni '70 e arriva fino al 2000. Un'occasione unica per ripercorrere la ricchissima e intensa produzione di Folon che con la sua opera ha segnato la storia dell'illustrazione e della pubblicità del Novecento.

dal mercoledì al venerdì ore 16-19

sabato e domenica 10-12 e 15-19

info: 011.9103591 - 339.4673821

info@fondazione900.it

INGRESSO GRATUITO

I MANIFESTI DI FOLON
A CURA DI CRISTINA TAVERNA



CHIVASSO - MUSEO CLIZIA
4 DICEMBRE 2014 - 18 GENNAIO 2015



19 Dicembre 2014 CARTA DI CHIVASSO E GEMELLAGGIO DELLE CITTÀ DI CHIVASSO E VENTOTENE

Il messaggio più profondo ed impegnativo della Carta di Chivasso del 19 dicembre 1943 è l'idea del parallelismo fra il federalismo da realizzare a livello europeo e la rifondazione in senso federale della struttura statale italiana. Questa idea è di grandissima attualità. Da una parte, il processo di unificazione europea si trova di fronte a sfide – la capacità di affrontare efficacemente la crisi economico-sociale e il divario di sviluppo fra paesi forti e paesi deboli, la necessità improrogabile di agire in modo unitario sul piano internazionale, l'ascesa dei populismi nazionalistici – che richiedono in termini perentori l'apertura di un processo costituente di una federazione piena, a partire dall'eurozona, come alternativa ad un fatale processo degenerativo della costruzione europea. Dall'altra parte, il problema della federalizzazione dell'Italia, in particolare con la creazione di un Senato delle autonomie e la realizzazione di un effettivo federalismo fiscale, è un punto centrale dell'agenda politica. La riforma federale in Italia è in effetti, in connessione con l'impegno per l'efficienza amministrativa e la lotta alla corruzione e all'illegalità, un veicolo indispensabile di progresso verso la modernizzazione e il risanamento del paese, a loro volta necessari perché esso sia un soggetto efficiente della costruzione federale europea.

L'attualità del parallelismo fra federalismo sopranazionale e federalismo interno richiede dunque un forte impegno politico e intellettuale. In questo quadro rientrano due iniziative collegate. La prima di carattere altamente simbolico, è il gemellaggio, fra i Comuni di Ventotene e di Chivasso, nei quali sono stati elaborati il documento fondamentale della lotta per il federalismo sopranazionale (Manifesto di Ventotene, agosto 1941) e un documento fondamentale della lotta per il federalismo a livello italiano (Carta di Chivasso, 19 dicembre 1943, lo stesso anno della fondazione del MFE). La seconda iniziativa è l'incontro del 19 dicembre 2014, da cui partirà un programma, gestito dal Centro Studi Federalisti Mario "Alberto Rollier", di approfondimento sistematico della tematica del federalismo europeo a tutti i livelli.

A Palazzo Einaudi, la premiazione dei campioni chivassesi di ieri, oggi e domani

CHIUSO IL SIPARIO SU OBIETTIVO SPORT

Un evento "da medaglia" che ha coinvolto le associazioni chivassesi per un mese intero

Trenta giorni per altrettanti eventi e un convegno di altissimo livello; questi alcuni numeri di Obiettivo Sport, la mostra-evento che si è chiusa domenica 23 novembre con la premiazione dei campioni chivassesi che si sono distinti nelle varie discipline sportive nelle palestre e sui campi di tutto il mondo.

Un'impressionante macchina organizzativa (premiata con una medaglia del Presidente della Repubblica) che ha visto impegnati uffici comunali, Pro Loco L'Agricola e associazionismo in una collaborazione mai vista prima a Chivasso e che ha ruotato attorno al filo

Libero Ciuffreda e l'assessore allo Sport Giulia Mazzoli, con il vicesindaco Massimo Corcione e l'assessore al Commercio e Bilancio, Claudia Buo.

"Obiettivo Sport rappresenta un ponte ideale tra la festa per il centenario del Coni e Torino 2015 Capitale Europea dello Sport – ha esordito il sindaco portando i saluti di tutta l'Amministrazione comunale –. La pratica sportiva è la metafora della nostra vita perché entrambe ci spingono costantemente a migliorare noi stessi. L'aspetto più straordinario in assoluto – ha aggiunto – è però un altro:



conduttore della mostra fotografica permanente di Alberto Ramella, Max Ferrero e Paolo Siccardi.

Teatro dell'ultimo atto, come di gran parte della manifestazione, è stato Palazzo Einaudi. La premiazione è stata preceduta dalla proiezione di un cortometraggio realizzato dai ragazzi della Blu Room di Chivasso, presentando le associazioni sportive e culturali impegnate nell'evento. Sul palco, per il cerimoniale di premiazione, il sindaco

quando una persona fissa un nuovo record esso diventa patrimonio di tutti. È come se tutta l'umanità progredisce all'unisono grazie allo sforzo del singolo, che a sua volta spinge altri individui a migliorare generando un circolo virtuoso infinito".

Un folto pubblico ha gremito la saletta convegni di Palazzo Einaudi, a dimostrazione del grande consenso che ha avuto la manifestazione e della straordinaria risposta della cittadinanza.



AL PALALANCIA IL SALONE DELL'ORIENTAMENTO

Le offerte formative delle scuole secondarie a disposizione di genitori e ragazzi

Sabato 29, dalle 9 alle 18,30, il PalaLancia di via Favorita ha accolto una delle tappe provinciali dei Saloni dell'orientamento scolastico. Ventisette le scuole partecipanti. Gli studenti e le loro famiglie hanno potuto incontrare docenti e studenti delle scuole secondarie di secondo grado e delle Agenzie formative. Nel corso degli incontri hanno potuto conoscere la loro offerta scolastica e formativa, ottenendo materiale, informazioni utili e le iniziative di orientamento proposte. Gli studenti hanno potuto anche incontrare gli operatori di "Orientarsi", il servizio pubblico gratuito di informazione e orientamento alle scelte scolastiche, formative e professionali.

Queste le scuole che hanno partecipato al Salone dell'orientamento di Chivasso: SMS COSOLA - CHIVASSO, I.I.S. EUROPA UNITA- CHIVASSO, LICEO NEWTON - CHIVASSO, LICEO MARTINETTI CALUSO, ISTITUTO ISTRUZIONE SUPERIORE "GIORDANO BRUNO" TORINO, I.T.G. GUARINI TORINO, ISTITUTO FELLINI CENTRO FORMAZIONE TECNICI DELLA COMUNICAZIONE AUDIOVISIVA TORINO, IIS C.OLIVETTI -IVREA, IPSIA BIRAGO TORINO, I.I.S. BODONI PARAVIA - TORINO, I.I.S. G. PEANO TORINO, GOBETTI - MARCHESINI CASALE TORINO, CASA DI CARITÀ ARTI E MESTIERI -CHIVASSO, CNOS FAP S.BENIGNO, LICEO BOTTA IVREA, I.T.AGRARIO LUPARIA SAN MARTINO DI ROSIGNANO,

IPSIA "F.LOMBARDI" - VERCELLI, ISTITUTO CALAMANDREI SANTHIA, SCUOLA ORAFI GHIRARDI TORINO, UBERTINI CHIVASSO/CALUSO, I.I.S. "8 MARZO" SETTIMO T.SE, AGENZIA FORM. ENAIP

PIEMONTE SETTIMO T.SE, LICEO PASSONI - TORINO, ISTITUTO J.B. BECCARI -TORINO, PRIMO LICEO ARTISTICO - TORINO, I.I.S. LAGRANGE TORINO, I.T.T.S GRASSI TORINO.

Al PalaLancia CAPODANNO 2015

Anche quest'anno l'Amministrazione Comunale vuole offrire alla popolazione "diversamente giovane" l'opportunità di festeggiare insieme il Capodanno 2015 presso il Palazzetto PalaLancia di via Favorita. La gestione della serata, a seguito di apposito bando emesso dal Comune, è stata externalizzata e l'organizzazione affidata nuovamente ad un esercizio commerciale di Chivasso. Ullio "Il Pastaio" avrà a disposizione i locali del PalaLancia, nei quali potrà ospitare fino a 500 commensali. Il veglione di Capodanno comprenderà: antipasti, primo, secondo, frutta, dolce della casa, panettone, caffè, "pusa caffè", acqua, vino e spumante. Il servizio ai tavoli sarà effettuato dagli studenti dell'Istituto Alberghiero Ubertini di Chivasso e l'intrattenimento musicale sarà affidato all'orchestra "Ciampi e Mauri" composta da sei elementi. Il biglietto di ingresso sarà di 40 euro, ridotto a 20 euro per bambini con età inferiore a 12 anni. La raccolta delle adesioni alla Festa di fine anno sarà a cura dello stesso organizzatore Gianfranco Ullio della gastronomia "Il Pastaio" di via Torino, da giovedì 11 dicembre fino ad esaurimento dei posti disponibili, con il seguente orario: da lunedì a sabato dalle ore 9,00 alle 19,00.

Per la prenotazione dei posti dovrà essere versato un acconto del 50% ed il saldo verrà corrisposto la sera stessa del 31 dicembre, prima dell'inizio della Festa. L'Associazione E.R.V. - Protezione Civile, con i propri volontari, si occuperà dei seguenti servizi: guardaroba, parcheggio e vigilanza.



URP - Relazioni con il Pubblico

SPORTELLO SPERIMENTALE INFORMATIVO A CASTELROSSO

Dal mese di novembre è attivo a Castelrosso uno sportello informativo decentrato. Lo sportello è gestito dal Servizio Relazioni con il Pubblico - URP ed è aperto tutti i martedì dalle ore 9 alle ore 12 presso la sede della Società di Mutuo Soccorso, in piazza Assunta 15 a Castelrosso. Lo scopo dell'iniziativa promossa dall'Amministrazione comunale è quello di sperimentare la possibilità di collocare sul territorio ed in particolare in questa popolosa frazione chivassese un canale di collegamento tra il Comune e i cittadini.

Presso lo sportello di Castelrosso sono attualmente accessibili le seguenti attività:

- Segnalazioni e reclami
- Informazioni
- Modulistica
- Accesso agli atti
- Sportello Antenna Europa
- Orientamento scolastico

Con Radio Number One

CAPODANNO IN PIAZZA DELLA REPUBBLICA

A partire dalle 21,30

Quest'anno il Comune ha voluto pensare proprio a tutti e per festeggiare l'arrivo del nuovo anno, oltre all'ormai classico appuntamento al Palalancia con cena e intrattenimento musicale, ha organizzato una serata di musica e spettacolo. Dove? Nella piazza più importante della città: Piazza Repubblica con la splendida cornice del nostro Duomo. La serata partirà alle 21.30 con animazione e musiche in compagnia di Radio Number One, proseguirà fino al fatidico brindisi di mezzanotte e si concluderà alle ore 1,30.



RETE IDROGRAFICA - MANUTENZIONE DEI CANALI DI DEFLUSSO DELLE ACQUE INTERNE E DEGLI SCOLMATORI

L'Amministrazione comunale ha disposto i lavori di manutenzione su canali e scolmatori, per garantirne il corretto funzionamento per il periodo invernale/primaverile. Nel dettaglio, i lavori hanno interessato: il Canale di Gronda, lo Scolmatore di Pratoregio, il Nuovo Rio Orchetto, la Stazione di sollevamento presso l'argine sul fiume Po, il tratto interno al centro della Roggia San Marco. Sono state effettuate opere di pulizia delle sponde, controlli nelle parti meccaniche con verifica ed ingrassatura delle paratoie, in modo da garantire la massima portata idraulica (deflusso) delle acque anche in caso di piogge intense. Anche la rete idrografica minore della città è stata messa in sicurezza, procedendo nel dettaglio a: chiusura completa della Roggia San Marco nel tratto a nord del Parco del Mauriziano, chiusura della paratoia della presa della Roggia San Marco in Orco, verifica della pulizia dello sgrigliatore del nodo idraulico Baina/scolmatore di Pratoregio, chiusura della Roggia Campagna in corrispondenza del nodo idraulico dello scolmatore di Montanaro. Tale attività ha consentito di eliminare il ca-

rico idraulico proveniente dalle aree a monte degli abitati, deviandolo al di fuori degli scolmatori, in modo che il reticolo idrografico possa recepire solo le acque piovane.

A fine settembre, inoltre, sono iniziati i lavori, di pulizia di tutto il tratto cittadino della Roggia San Marco, che va da via Berruti a via Coppina (zona ponte ex Agip). Per eseguire l'intervento sono state usate le "Barche a coltelli polivalenti", un metodo all'avanguardia in grado di pulire a fondo l'alveo della roggia, nel rispetto della flora naturale

e dei fondali. È stato un intervento radicale per quanto riguarda la pulizia del percorso nel centro cittadino. Oltre alla pulizia del corso d'acqua, ci si è concentrati sul taglio di tutto ciò che ostruiva l'alveo del fiume, partendo da Pratoregio fino alla stazione di sollevamento accanto al ponte sul Po.

L'Amministrazione comunale si è fatta carico, inoltre, di sollecitare l'intervento della Regione Piemonte nell'ambito del Piano di controllo dei sedimenti dei fiumi. In particolare è stata segnalato e sollecitato un intervento sul torrente Orco.



Le bistrot
ristorante

Seguici su ...

  **tripadvisor**
get the truth. then go.™

Auguri di Buone Feste

Piazza Garibaldi n. 7 - 10034 Chivasso (TO)
(fronte stazione ferroviaria)
Tel. +39 011 9103691 - Fax +39 011 9103214

www.albergoditalia.com

 **SPRINT**

Assistenza Automobilistica Globale

Regione Prato del Signore, 7 - 10034 CHIVASSO (TO)
Tel. 011.9112607 - Fax 011.9107657
e-mail: ecosprint@libero.it

Buone Feste

ECO STORE
CARTUCCE per stampanti

TUTTO PER LA TUA STAMPANTE

RISPARMIA fino al **70%** *Buone Feste*



INK JET • TONER
RICARICHE • CARTA

La Ricarica CHIVASSO VIA PO 20
tel. 011.9173336 fax 011.6983768 chivasso@ecostore.eu ecostore.it

"La mafia" sarà il tema su cui potranno misurarsi anche i maggiori artisti internazionali

LA STREET ART PER SUPERARE IL DEGRADO

Il Comune lancia un invito agli esperti di graffiti, per recuperare le fatiscenze urbane

Recuperare con l'arte di strada, con i graffiti, alcune zone di degrado urbanistico della città. Questo è il principale obiettivo dell'assessorato all'Ambiente del Comune di Chivasso, che ha invitato al progetto le associazioni culturali chivassesi con esperienza nella progettazione e realizzazione di eventi inerenti la "Street Art". Il graffitismo ha fatto le sue prime comparse, in Europa e in Italia, circa trent'anni fa.

Equiparato inizialmente ad altre forme di vandalismo, si è poi affermato in molte grandi città italiane come vera e propria espressione artistica che ben si coniugava con il recupero dal degrado ambientale-urbanistico, arrivando persino ad influenzare campagne pubblicitarie e di marketing, come le opere di artisti come Stak, André e Honet, molo attivi particolarmente a Parigi.

Milano, Bologna e Roma sono state le prime città in cui queste espressioni artistiche sono state utilizzate "per rendere più belle" alcune zone in cui il degrado ur-

bano si faceva più evidente. A Torino non mancano, oggi, interventi di notevole importanza, come il gigantesco graffito realizzato sulla facciata "cieca" di Palazzo Nuovo. Molti street artist italiani oggi godono di una fama mondiale.

L'amministrazione comunale chivassese, con l'obiettivo di divulgare e promuovere la cultura della libera espressione artistica in luoghi reputati idonei e al fine di qualificare l'ambiente urbano dal punto di vista estetico e con una forte valenza culturale, ha così invitato le associazioni a presentare il proprio curriculum vitae, evidenziando e documentando le proprie esperienze nella progettazione e nella realizzazione di opere o eventi artistici nell'ambito del progetto "Street Art".

"La mafia", sarà il tema sul quale si dovranno confrontare gli artisti, con lo scopo di recuperare luoghi fatiscanti della città e di lanciare un messaggio alle nuove generazioni.

SPRAR

Lo scorso 25 novembre, in occasione della Giornata internazionale per l'eliminazione della violenza contro le donne, presso la Sala consiliare, davanti ad una platea gremita ed attenta di studenti delle Scuole superiori chivassesi, è stato affrontato un tema così spinoso e di grandissima attualità, visto da diverse angolazioni.

La manifestazione, organizzata in collaborazione con la Cooperativa Sociale "Marypoppins" di Ivrea, nell'ambito del progetto SPRAR di Chivasso, ha visto la partecipazione di numerosi studenti degli Istituti scolastici cittadini. Particolarmente apprezzato l'intervento della dott.ssa Cristina Molfetta - Presidente del Coordinamento "Non solo Asilo" e referente per l'Ufficio Pastorale Migranti di Torino che ha fatto il punto sullo stato della protezione internazionale dei rifugiati e richiedenti asilo.



Diretta ed efficace, anche la relazione della Presidente dell'Associazione "Punto a Capo" sig.ra Lina Borghesio che ha spiegato come uscire dalla violenza è possibile, portando l'esperienza chivassese della "Casa di via domani" di cui è stata una delle fondatrici. Forte ed emotivamente coinvolgente la chiusura della manifestazione con lo spettacolo teatrale "Il clan delle cicatrici", curato dall'associazione culturale "Teatro a Canone" di Chivasso, al quale il pubblico ha riservato una vera e propria ovazione. Molta la soddisfazione per la riuscita dell'incontro da parte dell'Amministrazione comunale.

Lo spettacolo teatrale è stato replicato, la stessa sera, nell'ambito delle attività promosse dalla Consulta Pari Opportunità di Chivasso.

AMIANTO - SI APRE LO SPORTELLLO INFORMATIVO

Consulenza gratuita per lo smaltimento

L'amianto è un materiale che ancora oggi porta drammaticamente alla ribalta la sua pericolosità. In considerazione del fatto che la sua presenza è ancora diffusa nel nostro Paese e anche nel nostro territorio, l'Amministrazione cittadina, ha voluto realizzare un apposito Sportello informativo che si avvale della Cooperativa Sociale "Arcobaleno", partner che da anni svolge servizi nel settore dei rifiuti urbani e speciali compresi i rifiuti cementizi contenenti amianto. Oggi si è sempre più consapevole dei rischi per la salute derivanti dall'utilizzo dell'amianto nell'edilizia ed in altri innumerevoli campi. In Italia si stimano 2,5 miliardi di metri quadrati di coperture in eternit e di questi circa 50 milioni di metri quadrati sono in Piemonte. In questi 50 milioni di metri quadrati di materiali contenenti amianto, ci sono certamente le grandi distese di vecchi capannoni e coperture di vecchi palazzi, ma ci sono anche piccoli quantitativi di materiali distribuiti nella casa di campagna, nelle cascinie in periferia.



Per un cittadino che sulla sua proprietà abbia pochi metri quadrati di eternit da sostituire, è sempre stato molto oneroso economicamente e complicato doversi gestire le procedure burocratiche.

Queste sono difficoltà che non giustificano gettiti selvaggi in discariche abusive che purtroppo molte volte avvengono, con costi ambientali ed economici a carico di tutti.

Il contesto chivassese, come altri territori, soffre della stessa realtà, ma nel tentativo di ridurre e contenere questo problema ambientale, l'Amministrazione comunale, oltre a mettere a disposizione tutti gli strumenti consolidati per permettere la rimozione di amianto dal territorio, si fa anche promotrice di uno strumento a favore dei propri cittadini, aprendo uno "Sportello Informativo Amianto" nel quale ogni proprietario di immobile con materiali di eternit, possa trovare una consulenza gratuita utile alla corretta soluzione del suo problema.

Lo sportello informativo sarà ospitato presso l'Ufficio Relazioni con il Pubblico, I piano del Palazzo Municipale.



1994 - 2014

UNA FIACCOLATA PER NON DIMENTICARE

Vent'anni fa l'alluvione faceva crollare il ponte

Una fiaccolata per non dimenticare. Vent'anni fa i chivassesi si risvegliavano senza uno dei simboli della loro città, il ponte sul Po. Alle 23,30 del 5 novembre del 1994 un fragoroso boato annunciò il crollo del ponte in muratura che aveva resistito per secoli. Una pioggia incessante provocò un'ondata di piena che si portò dietro tutto ciò che incontrava. L'impatto di pesanti tronchi e alberi interi sulle strutture portanti ebbe un effetto devastante. E vent'anni dopo, mercoledì 5 novembre, Chivasso e i Comuni della collina chivassese hanno ricordato quei terribili istanti con una fiaccolata che idealmente ha rappresentato un abbraccio fra tutte le comunità colpite dall'alluvione che segnò un distacco geografico che durò per diverso tempo. Il corteo partito da piazza Carlo Alberto Dalla Chiesa, è stato aperto dalle bande musicali cittadine. Subito dietro, il sindaco Libero Ciuffreda (con la Giunta tutta) e il

Vescovo di Ivrea, monsignor Edoardo Aldo Cerrato. Attraversando via Torino, è arrivato fino al ponte sul Po, dove c'è stato l'incontro con i sindaci della collina, ed in particolare con il sindaco di Castagneto Po, Giorgio Bertotto. "Molta gente di Castagneto - ha ricordato il sindaco - ha trovato ospitalità da alcuni chivassesi, per diversi giorni, prima di poter rientrare a casa". Volontari, Croce Rossa, militari e Vigili del Fuoco, in quei giorni si prodigarono per cercare di far tornare tutto a qualcosa che somigliasse alla normalità. Le autorità si sono fermate a depositare un mazzo di fiori sul cippo, situato a pochi passi dal ponte, dedicato a Marino Borca, a quei tempi capo distaccamento dei Vigili del Fuoco di Chivasso. Il corteo si è poi avviato presso il centro di protezione civile "Santa Barbara" di via Bonacini. Il presidente, Camillo Vaj ed i

Sindaci di Chivasso e Castagneto hanno consegnato un riconoscimento al comandante del Corpo dei Vigili del Fuoco volontari di Trento - Meano e di Trento - Giovo, che si sono distinti nel ripristino delle scuole "Demetrio Cosola" e "Guglielmo Marconi". "Sono momenti che ti segnano in modo indelebile - ha sottolineato il sindaco Libero Ciuffreda nel suo discorso -. Con il ponte crollò anche la certezza di un collegamento con la collina, con molte comunità con cui Chivasso è legata per storia e tradizione. In queste circostanze si ha una sensazione di impotenza di fronte alla forza della natura. Ci si può difendere soltanto attraverso un agire quotidiano, con una manutenzione del territorio puntuale e corretta; molti drammi si sarebbero potuti evitare. Non parlerei tanto di protezione civile ma piuttosto di prevenzione civile".

È IN PARTENZA IL "TRENO DELLA MEMORIA"

23 studenti nei tristi luoghi della deportazione

Sta per partire il Treno della Memoria 2015, giunto alla sua decima edizione, l'iniziativa nasce per non dimenticare i terribili eventi della deportazione e dell'antisemitismo protagonisti della II guerra mondiale. Il centro del progetto è il viaggio a Cracovia (PL) che si svolge a fine di gennaio, in occasione del Giorno della Memoria (27 gennaio). Il viaggio ha come scopo ultimo la visita al Campo di Concentramento e Sterminio di Auschwitz-Birkenau. Nelle settimane che precedono il Viaggio a Cracovia, da gennaio a marzo, ai ragazzi selezionati per partecipare al Treno della Memoria sono proposti quattro incontri formativi della durata di due ore l'uno. Gli incontri si svolgono generalmente in gruppi di circa venticinque partecipanti nei locali messi a disposizione dalle scuole o dagli enti partecipanti. L'Amministrazione comunale, fin dal suo insediamento, ha sempre aderito all'iniziativa organizzata dall'Associazione Terra del Fuoco. Dopo il viaggio a Cracovia ed Auschwitz, preceduto da un momento formativo, vi è un momento di restituzione dell'esperienza. Il Comune partecipa con 150 euro per ogni ragazzo, al quale viene chiesto un contributo

di eguale entità. Vengono scelti 23 ragazzi, dalle classi quinte delle scuole superiori, tra coloro che hanno ottenuto il miglior rendimento scolastico al termine dell'anno precedente. Il viaggio, originariamente, grazie al contributo di altri enti, veniva fatto con un treno che ripercorreva esattamente il tragitto verso i campi di concentramento. Dalle ultime edizioni viene utilizzato un servizio di autopulmann, la durata del viaggio è di circa una settimana. Come viene sottolineato dagli organizzatori: "L'obiettivo è quello di contestualizzare il fenomeno della deportazione inserendolo nel contesto della Seconda Guerra Mondiale e rapportandolo con la storia dei territori da cui i partecipanti provengono. In questo modo si spera di evitare che essi considerino la visita ad Auschwitz e Birkenau come un "unicum" lontano e slegato dalle loro vite, comprendendo come sia la Seconda Guerra Mondiale che la deportazione e lo sterminio siano stati fenomeni pervasivi e totalizzanti nella vita di ciascun individuo". A ogni gruppo di partecipanti vengono affiancati due animatori formati dall'Associazione Terra del Fuoco.



RIFIUTI ZERO - WASTEND

IL PUNTO DI VISTA DELL'AMMINISTRAZIONE

Per capire che cosa questa Amministrazione ha fatto fino ad ora per gestire la questione "Rifiuti Zero" occorre partire spiegando qual'è l'iter che queste pratiche seguono.

I cittadini devono sapere che i progetti industriali vengono presentati in Provincia e che nei 30 giorni successivi alla pubblicazione dell'avvio del procedimento i soggetti interessati possono presentare in forma scritta osservazioni sulla documentazione presentata ai fini del rilascio e del riesame delle Autorizzazioni Integrate Ambientali (A.I.A.), come previsto dall'art. 29-quater, comma 4 del D.Lgs. 152/2006.

La conclusione del procedimento per il rilascio dell'A.I.A. è stabilita entro 150 giorni dalla data di avvio del procedimento, fatte salve eventuali interruzioni o sospensioni. Questo è ciò che prevede l'iter normale, in cui l'Amministrazione comunale viene coinvolta, ma non ha esclusivo potere decisionale. L'Amministrazione chivasse, venuta a conoscenza delle intenzioni di SMC di presentare un progetto all'Ente provinciale, ha cercato di gestire gli eventi anticipando di quasi un anno la questione, portandola all'interno della Consulta Ambientale affinché ci fosse la possibilità di analizzare e discutere preventivamente la proposta. Dalla Consulta Ambientale ha preso vita un Tavolo Tecnico, a cui hanno lavorato a titolo gratuito ben cinque professionisti espressi da Associazioni ambientaliste e dal Comune. I tecnici hanno prodotto un documento unitario che l'Amministrazione ha fatto proprio attraverso una deliberazione della Giunta (n. 248 del 6/11/2014). È stato anche attivato un Tavolo di incontro con la Pro Loco della frazione Pogliani, che purtroppo si è riunito una sola volta, ma a seguito del quale l'Amministrazione si è fatta parte attiva affinché si tenesse conto delle richieste avanzate dai residenti della Frazione.

Tutto l'iter intrapreso è stato calendarizzato e pubblicato sul sito del Comune, come pure le ipotesi progettuali, le analisi dei tecnici e i materiali prodotti. Questo percorso ha permesso di intervenire sui contenuti della proposta consentendo l'attivazione di un processo di modificazione della stessa.

Inizialmente, infatti, il proponente prevedeva la presentazione alla Provincia di due autorizzazioni, una per la discarica e una per gli altri impianti. L'opposizione a questa ipotesi ha fatto sì che si vincolasse in un'unica richiesta la realizzazione degli impianti e l'utilizzo della discarica.

Il rischio evidente sarebbe stato quello che con autorizzazioni separate venisse usata solo l'autorizzazione alla discarica senza realizzare gli impianti di riciclaggio.

Questo è un esempio di come questa tipologia d'approccio può produrre risultati concreti.

Ma il progetto prevede davvero soltanto il conferimento di rifiuti in discarica? No. Il progetto prevede il trattamento a freddo del rifiuto, il riciclo dello stesso e la trasformazione in materia prime e seconde. Questo sarebbe in Europa il primo che sviluppa una serie di attività collegate tra loro in cui la materia passa da un trattamento ad un altro garantendo il massimo del riciclo possibile e la minore quantità di scarto ottenibile che va a finire in discarica. Quindi, l'obiettivo è quello di recuperare circa l'80% di materia e di mettere in discarica solo il restante 20%. Il progetto depositato da SMC in Provincia presenta per noi ancora diverse criticità e la quantità di metri cubi di rifiuti da convogliare in discarica è proprio una di queste. Attraverso il dialogo e il confronto, recependo suggerimenti e pareri tecnici, stiamo lavorando per eliminare le più significative criticità.

In che modo? Siamo convinti che il recupero di materia deve essere il fattore prioritario, cercando di abbandonare le logiche di distruzione rappresentate dal conferimento in discariche o negli inceneritori. Per farlo la discarica deve diventare di servizio agli impianti di trasformazione. Questo vuol dire che grazie a tali impianti nessun materiale dovrà arrivare in discarica "alla vecchia maniera", ma andrà trattato negli stessi impianti e solo la parte

residua potrà essere smaltita. Dobbiamo dirci con grande franchezza che non esistono al mondo impianti di riciclo senza una discarica di prossimità (ACEA di Pinerolo è un esempio).

Quindi, quando qualcuno sostiene di essere d'accordo con il progetto degli impianti di trattamento ma non vuole i rifiuti in discarica si contraddice? Sì, evidentemente. Se qualcuno ha degli esempi differenti saremo ben lieti di ascoltarli.

Ribadiamo che gli impianti di trattamento a freddo necessitano di una discarica di prossimità. Questo è il concetto di Rifiuti Zero e del suo trattamento. L'alternativa è l'inceneritore con tutti i problemi legati ai fumi e ai costi ad esso connesso che ricordiamo essere circa 131 euro a tonnellata, più i costi di trasporto: un costo destinato a crescere.

Qual'è l'azione che ritenete più importante da attuare perché questo progetto si possa considerare un buon progetto? Per considerare questo progetto un vero e proprio progetto Rifiuti Zero, oltre a tutta una serie di garanzie su cui stiamo lavorando, crediamo che la questione stia proprio nell'avere gli impianti in loco e da quel momento in poi far passare il materiale solo ed esclusivamente da essi facendola diventare una vera e propria attività industriale. In questo modo è chiaro il ruolo di servizio della discarica e la preponderanza degli impianti di trattamento sulla discarica-vasca 2, che peraltro verrebbe messa in sicurezza da un punto di vista ambientale.



E ai cittadini arrabbiati cosa rispondete? Prendiamo atto che una parte della città risponda d'istinto, accompagnata da una parte che invece ne sfrutta la paura per propri fini elettorali. Chivasso ad esempio pur di chiudere la vasca zero, che ci preme ricordare essere la vasca in cui si versa l'indifferenziato (ovvero l'immondizia che puzza!), ha dato la disponibilità a versare ben 450 mila euro, ma alla richiesta di contributo al Comune limitrofo la risposta è stata: "No grazie il problema è vostro!" Ci piacerebbe chiedere a questi Amministratori di essere anche economicamente solidali con il nostro Comune in caso di debiti relativi alla gestione della discarica. E poi ci sono quelli che hanno la memoria corta e sfilano come se non avessero mai fatto parte del governo della città e fossero completamente estranei ai precedenti ampliamenti della discarica. A tutti comunque chiediamo: nella situazione attuale vi sono realistiche soluzioni alternative, capaci di coniugare la sostenibilità ambientale e quella economica?

Certo diciamo con forza e determinazione NO a discariche con rifiuti non trattati e differenziati e NO all'inceneritore del Gerbido, che bruciando i rifiuti tal quali può determinare conseguenze ambientali e non ultime finanziarie ben note.



Lettera aperta ai cittadini, agli amministratori, alle Associazioni operanti nel Comune di Chivasso e nel bacino 16, in merito alle problematiche inerenti la gestione dei rifiuti

Le Associazioni scriventi, fanno parte della Consulta varata dal Comune di Chivasso riguardo ai temi ambientali ed hanno partecipato ai lavori del Tavolo tecnico che ha esaminato il progetto WastEnd. Nelle ultime settimane si sono palesati contrasti significativi fra l'Amministrazione chivassese ed i rappresentanti di associazioni e gruppi locali di cittadini: non entriamo nel merito politico – non ci compete, vogliamo però portare l'attenzione sul presente e il futuro ambientale dei nostri territori.

Premessa

In Italia la produzione di rifiuti speciali ammonta a tre volte quella dei rifiuti urbani. Nessuno ne parla, ma occorre gestirli. Ciascuno di noi ne è responsabile, come facente parte della società che produce e usa beni (intesi come prodotti o servizi). Ad oggi le discariche di Chivasso sono prive del fondo di accantonamento previsto per legge e necessario a coprire le evenienze della gestione dei futuri 30 anni (periodo post mortem). Ad oggi i rifiuti di Chivasso e dell'intero Consorzio Gas, vengono conferiti all'inceneritore del Gerbido.

Soluzioni

Esiste una condizione di possibile scambio: SMC richiede la collocazione in discarica di 1 milioni di metri cubi di RSA (rifiuti speciali), e a fronte di questa concessione si impegna a realizzare una impiantistica rivolta ai rifiuti urbani, tesa a massimizzare il recupero di materia in luogo dello smaltimento - discarica o inceneritore (come accade ora), che sia. Abbiamo apprezzato l'iniziativa del Comune di Chivasso di varare una Consulta Ambientale partecipata dalle Associazioni interessate.

Indi anche il "tavolo tecnico" è da considerare un ottimo strumento in quanto composto da tecnici (senza remunerazione alcuna, anzi con spese a carico), proposti da ciascuna Associazione e che hanno potuto operare in piena autonomia.

La Rete Nazionale Rifiuti Zero ha messo a disposizione una figura di rilievo internazionale, la quale ha coadiuvato i lavori del tavolo tecnico in tutte le fasi.

Il risultato di diversi incontri con SMC è la relazione leggibile nel sito del Comune. Si ritiene e si auspica che il Comune di Chivasso faccia proprie le critiche ed i suggerimenti che emergono dalla citata relazione. In particolare, durante i lavori della Consulta, abbiamo fortemente criticato i cosiddetti conferimenti ad assetto variabile, i quali per le leggi in vigore (Europee, nazionali e regionali) risultano fuori misura, rispetto all'ambito considerato.

Per questo motivo, nell'ultima seduta della Consulta abbiamo proposto la presentazione del PIANO STRATEGICO PROVINCIALE da noi elaborato – ipotesi che è parsa accolta – e quindi da calendarizzare quanto prima. Per l'Europa in particolare si prospetta un concetto di "economia circolare" in luogo di quella lineare, sulla quale ci siamo adagiati per troppi decenni. Tradotto vuol dire che sempre più è il recupero di materia il fattore prioritario, abbandonando logiche di distruzione rappresentate dal conferimento in discariche o inceneritori.

Nello specifico, l'ideale sarebbe che fosse il "pubblico" a marciare in questa direzione, un "pubblico" capace e serio. Purtroppo abbiamo esempi clamorosamente negativi che vanno dalle "ecomafie" ai due impianti di compostaggio: Borgaro e Druento per i quali sono stati

spesi oltre 50 milioni di euro (soldi dei cittadini) oggi CHIUSI.

Di più e di peggio, i vari enti amministrativi sono economicamente ridotti alla canna del gas, alcuni come il Consorzio ASA ha portato il libri in tribunale.

Questa pare una morsa che stritola il bene ed il male insieme.

Nel nostro caso abbiamo un privato, SMC, che richiede di collocare in discarica 1 milione di metri cubi ed a fronte di queste entrate (ricavi da smaltimento) si impegna a occuparsi della gestione post mortem dei lotti già chiusi ed a realizzare una impiantistica adeguata al recupero materia con una possibile durata trentennale.

Comprendiamo la sfiducia dei cittadini e la condividiamo – tanto che, ammesso e non concesso, che l'iter del processo prosegua, occorrono precise e significative garanzie. Ci riferiamo a:

1. SMC accende una consistente fidejussione a favore del Comune di Chivasso nel caso i lavori WastEnd si fermino per responsabilità della società;
2. autorizzazione dei lotti della discarica in funzione dello stato avanzamento lavori degli impianti previsti. Esistono poi ulteriori questioni emerse e registrate nella relazione pubblica del tavolo tecnico che invitiamo a leggere e considerare.

Se il progetto Wastend venisse cassato, non rimarrebbe che continuare a far bruciare i rifiuti residui all'inceneritore del Gerbido, con conseguenze medico/sanitarie e finanziarie ben note. Una sconfitta di ogni valenza ambientale.

Piero Claudio Cavallari

Referente rifiuti Pro Natura Torino

Gian Drogo

Rete Nazionale Rifiuti Zero

Buone Feste!



STEINS

Scarpe da lavoro - Abiti da lavoro

Produzione propria - Forniture personalizzate per:

Enti pubblici, Supermercati, Industrie, Medici, Alberghi, Ristoranti, Scuole,
Casa, Completi alberghieri, Camici alta moda per negozi.



Stradale Torino 48/E - 10034 CHIVASSO (TO) Tel/Fax 011.9106402 - 334.9136150 e-mail: stefanosteins@gmail.com

News ambiente

AMPLIATO IL SERVIZIO DI RACCOLTA DIFFERENZIATA

RI- SCARPA: in 3 scuole
(Mazzucchelli - Marconi - Castelrosso)

Al 31 maggio 2014 (dopo un anno dall'avvio) raccolti 705 kg di scarpe

Olio vegetale usato:

Contenitori in 3 punti cittadini (maggio) + in 5 scuole (ottobre) delle quali

3 nelle frazioni

Contenitori nelle feste dei borghi e frazioni che ne facciano richiesta

Cortile del Palazzo Comunale

Centro Incontri Via Paleologi

Campus Associazioni

Scuola Marconi

Scuola Mazzucchelli

Scuola Castelrosso

Scuola Boschetto

Scuola Betlemme

Al 31/10/2014 raccolti **746 kg** di olio

N. 6 minipunti ecologici urbani per raccogliere farmaci scaduti, pile esauste e toner esausti (inaugurati a novembre)

Via Torno (presso monumenti ai Caduti)

Piazza del Popolo

Viale Vittorio Veneto fronte

giardinetti via Po

Piazza Carlo Noè

Corso G. Ferraris nei pressi

del supermercato LIDL

Corso G. Ferraris presso ingresso

Ospedale

Cortile del Palazzo Comunale

Adesione alla strategia denominata

RIFIUTI ZERO

EDUCAZIONE AMBIENTALE NELLE SCUOLE

Sostegno al **progetto di Adheya** ("Envischool"): 1 progetto da 10 moduli in due circoli e nella scuola media

+ 2 moduli in un circolo didattico

Presentazione RI-SCARPA + concorso

+ premiazione

Presentazione raccolta olio esausto (alla Mazzucchelli)

Patrocinio (?) al **progetto "L'officina del futuro"** di SMC che si sta realizzando in 34 classi dei tre circoli didattici

PARTECIPAZIONE/TRASPARENZA SUI TEMI AMBIENTALI

Avvio dei lavori della

CONSULTA AMBIENTALE

soprattutto per approfondire

il progetto WastEND

Pubblicazione sul sito

della documentazione relativa a questioni ambientali rilevanti (WastEND, incendio in discarica, progetto "Da ponte a ponte",)

TUTELA E VALORIZZAZIONE DEL TERRITORIO

Sbarre per impedire l'accesso in aree spesso oggetto di abbandono di rifiuti

2 sbarre area ex TAV presso

ex magazzino TAV

1 sbarra ingresso Orco Beach

2 sbarre in zona Orco sponda sinistra

tra il ponte della ferrovia e quello

dell'autostrada Quante sono?

Progetto ORCO AMICO

Riqualficazione della zona in riva all'Orco: pulizia dai rifiuti, segnalazioni rifiuti pericolosi, segnalazione situazioni

di erosione, vigilanza, ripristino camminamenti/sentieri, organizzazione festa

di settembre con passeggiata ecologica alla scoperta dell'ecosistema del luogo

con il supporto dei Guardaparco, ecc.

Individuate 3 zone e assegnate ad

Associazioni

Area 1 • Sponda destra torrente Orco

a sud del ponte SS 11 - Area corona verde

(GEV - AICEAV - Bersaglieri -

AmbientEuropa - Borgo San Pietro

in sostituzione di CNGEL)

Area 2 • Sponda sinistra torrente Orco

a sud del ponte SS 11 e sponda sinistra

fiume Po dopo la confluenza dell'Orco,

a sud dell'argine spondale da innesto

Rivoira fino a via Po

(GEV - AICEAV - Alpini - CAI (?) -

OrcoKaia)

Area 3 • Sponda sinistra torrente Orco

compresa tra il ponte della linea ferro-

viaria TO-MI, dell'autostrada TO-MI

e della Strada per Pratoregio

(GEV - AICEAV - Legambiente)

In fase di realizzazione verifica costi

per pulizia da rifiuti di origine biologica

PULIAMO IL MONDO

(con Legambiente) - 18 ottobre 2014

(il 17 nelle scuole)

Ricerca sponsorizzazioni

Coinvolgimento Associazioni

partecipanti ad Orco Amico

Ricerca luoghi da ripulire

Organizzazione squadre volontari e realizzazione giornata

Adesione alla RETE DEI SENTIERI

(Ente di gestione delle Aree Protette

del Po e della Collina torinese):

sottoscrizione del protocollo e della

carta di intenti per promozione di

itinerari escursionistici che possono

partire anche da Chivasso (che è porta

di ingresso alla collina) e auspicabile

coinvolgimento della ricettività e del

turismo

Progetto STREET ART per

riqualificare spazi urbani e sottrarli

al degrado ambientale

Affidamento progetto pluriennale

ed evento per il 2015 ad Alternative

Karming

Progetto DA PONTE A PONTE

AGGIORNAMENTO DI REGOLAMENTI

APPROVATI:

Regolamento zonizzazione acustica

E insieme:

Aggiornamento aree da destinare

a pubblico spettacolo

Nuova modulistica (12 nuovi modelli)

per facilitare chi presenta le varie istanze

Mappatura inquinamento acustico

Regolamento per la localizzazione degli impianti radioelettrici

E insieme:

Mappatura impianti radioelettrici

sul territorio

Mappe indicanti i valori di impatto

elettromagnetico sul territorio

IN CORSO DI APPROFONDIMENTO E STUDIO:

Regolamento di igiene urbana

e gestione dei rifiuti

Regolamento di cittadinanza attiva

MIGLIORAMENTO BICINCITTÀ

Appalto a Gestopark.

Approfondimento dei dettagli

dell'offerta tecnica e di quanto richiesto

dal Capitolato per poter inaugurare

Bicincittà 2.0 a marzo 2015 (?):

Ridefinizione del CONTRATTO

DI UTILIZZO

Nuova CARD (BIP- Biglietto Integrato

Piemonte) su cui è possibile attivare

altri servizi regionali;

Nuovo sistema per depositare

la bici con facilità

Nuove biciclette e colonnine

(con nuovo sistema identificativo)

collega la bici all'utente)

Ampliato l'orario

(dalle 6:00 alle 22:30)

APP dedicata

Più sicurezza: saranno installate teleca-

mere - copertura su alcune postazioni

Più **POSTAZIONI: salgono a 12**

Attuali 11 (totale 101 colonnine)

Stazione Ferroviaria - Piazza Garibaldi

- 14 posti bici

Palazzo Einaudi - Via Lungo Piazza

d'Armi - 10 posti bici

Municipio - Piazza C.A. Dalla Chiesa -

8 posti bici

Ospedale - Corso G. Ferraris - 9 posti

bici

ASL - Via Po/via Isonzo - 8 posti bici

Piazzale Libertini - Piazzale Libertini -

8 posti bici

Chivasso Est - Corso G. Ferraris -

10 posti bici

Cappuccini - Via Mazzè/Via Cappuccini

- 8 posti bici

Camposanto - Via Favorita - n. 10 posti

bici (**sarà spostata in via Ceresa**)

Chivasso Ovest - St.le Torino -

n. 8 posti bici

Blatta scuole - Via Blatta - n. 8 posti bici

Nuova postazione in corso Galileo

Ferraris (all'altezza degli

ambulatori ASL) - 6 colonnine

Servizio a pagamento: abbonamento

annuo di € 25,00 (trasformazione

cauzione già versata in abbonamento

per chi è già iscritto, oppure

restituzione cauzione)

GESTIONE SEGNALEZIONE RIFIUTI ABBANDONATI

Verifica localizzazione - verifica se

rifiuti pericolosi - richiesta preventivo

SETA - verifica intervento

Al 30/11/2014 Circa **75 segnalazioni**

(da cittadini, da Ente Parco, da

associazioni Orco Amico, ecc.), di cui

15 ancora aperte (interventi previsti

in queste settimane).

Al 31/10/2014 (interventi fatti a novem-

bre, tra cui eternit, non ancora fatturati):

Spesi • euro 3.171,89- rifiuti

abbandonati generici

• euro 4.143,12 - rifiuti abbandonati

pericolosi (eternit, lana di roccia, ecc).

DISTRIBUTORE CARBURANTI IP

Stradale Torino KM 21
10034 Chivasso (TO)

METANO GPL

ORARIO CONTINUATO DAL LUNEDÌ AL SABATO



Auguri di Buone Feste!!

AUTOLAVAGGIO SELF SERVICE 24h

LAVAGGIO AUTO A MANO CON DISINFEZIONE COMPLETA

AMPIO PARCHEGGIO

BAR/PANINOTECA

SERVIZI RICARICHE E PAGAMENTI UTENZE

TABACCHI/GIORNALI

SERVIZIO BOMBOLE GPL ANCHE CON CONSEGNA A DOMICILIO

AGEVOLAZIONE PER DITTE CON CARTE DELLA COMPAGNIA

FINALMENTE ARRIVERÀ LA NUOVA "BOLLETTA 2.0"

Le lamentele riguardo alla scarsa comprensione delle bollette è un fatto acclarato ed è comune a tutti i fornitori gas e luce. Perché? La ragione della enorme complessità delle bollette non è colpa del fornitore ma delle stringenti regole che tanti anni fa mise l'Autorità per l'Energia Elettrica il Gas, che impose un livello di dettaglio eccessivo che unito a complesse questioni settoriali (rete, tasse, componenti varie...) rendeva davvero difficile da capire il contenuto delle bollette. Ma nel 2015 tutto cambierà: l'AEEG, dopo una consultazione pubblica durata mesi a cui abbiamo partecipato anche noi di Piemonte Energia, ha cambiato le regole e ha imposto che la nuova bolletta sia tutta in una pagina. Un unico foglio con tutti gli elementi essenziali di spesa e di fornitura in evidenza, in un formato chiaro, moderno e comprensibile. Anche le voci saranno semplificate per capire la spesa finale: "servizi di vendita" diventerà "spesa per la materia energia/gas naturale", "servizi di rete" diventerà "spesa per il trasporto e gestione del contatore" etc. Questa rivoluzione interesserà sia le bollette gas che quelle relative all'energia elettrica. Nella prima pagina della bolletta sarà indi-

cato anche il costo medio unitario del kilowattora/standard metro cubo, come rapporto tra la spesa totale e i consumi fatturati. Per approfondire le diverse voci di spesa si potrà far richiesta al proprio fornitore degli elementi di dettaglio, cioè delle pagine con la descrizione analitica delle componenti che hanno determinato la spesa complessiva.

Nella bolletta 2.0, inoltre, verrà data evidenza anche alla "spesa oneri di sistema", una voce che oggi viene pagata all'interno dei servizi di rete ma non evidenziata in modo adeguato nelle bollette. Nel settore elettrico sono, ad esempio, gli incentivi alle fonti rinnovabili e assimilate e alle imprese manifatturiere energivore, i fondi necessari alla messa in sicurezza delle centrali nucleari o per la ricerca, tutte voci che incidono per oltre il 22% sulla spesa finale del 'cliente tipo' aderente al Mercato Tutelato.

Le nuove bollette garantiranno anche una maggiore chiarezza in caso di eventuali ricalcoli, ovvero i conguagli, che avranno particolare evidenza in un apposito box in caso di modifiche dei consumi misurati, ad esempio per errori di fatturazione. L'operazione bolletta 2.0 prevede inoltre l'attivazione di

strumenti di servizio, fra i quali una Guida interattiva della bolletta che verrà resa disponibile on-line sul sito dell'Autorità, con la spiegazione di tutte le voci di spesa (per un cliente servito in tutela) anche in base ai termini utilizzati nel Glossario della Bolletta. Noi di Piemonte Energia ci stiamo già attrezzando per essere in linea con le nuove regole potendo così dare ai tutti i suoi clienti una bolletta in linea con i migliori standard internazionali, che sono stati studiati da tempo ma che purtroppo non era consentito applicare alle nostre fatture. Faremo il possibile per anticipare già ai primi mesi del 2015 questa delicata ma cruciale innovazione, malgrado l'AEEG abbia posto l'obbligo solo a partire da settembre 2015.

I funzionari commerciali del negozio di Chivasso di Piemonte Energia - Angelo, Giuseppe e Piercarlo - sono a vostra disposizione per fornirvi ogni ulteriore informazione in merito.



La Piemontesina
Azienda agricola

TI ASPETTIAMO

UN ASILO IN FATTORIA

Le iscrizioni sono aperte!
Inserimenti tutto l'anno

- **AGRINIDO** per bambini da 0 a 3 anni
- **AGRIASILO** per bambini da 3 a 6 anni

ATTIVITÀ ANCHE IN LINGUA CINESE E INGLESE
IN COLLABORAZIONE CON LANGUAGE CENTRE DI CHIVASSO

LANGUAGE CENTRE
PARLIAMO 10 LINGUE...
ANCHE CON I PIÙ PICCOLI

IL LATTE DI MAMMA ASINA alla PIEMONTESENA

Il latte d'asina è un prodotto naturale dalle rare proprietà alimentari e cosmetiche, ed è un ineguagliabile sostituto del latte umano. In molte regioni mediterranee era consuetudine regalare ai neonati un'asina, chiara testimonianza di quale grande valore fosse attribuito a questo animale forte e paziente, compagno di lavoro e fonte insostituibile di un latte preziosissimo, poiché simile a quello di donna.

CARATTERISTICHE

Il latte d'asina è molto ricco di calcio e lattosio, proprio come il latte materno. È, inoltre, povero di grassi e proteine, il che lo rende un eccellente sostituto del latte umano.

Il latte d'asina rappresenta, per queste sue caratteristiche, un valido alimento nella dieta dei bambini con gravi problemi di allergia verso i normali lattini alimentari, quali quello bovino, di pecora o di capra. Ha inoltre un sapore più gradevole di quello industriale, ed è fortemente consigliato dai ricercatori della sezione di Torino dell'Isipa, Istituto di scienze delle produzioni alimentari del CNR, Consiglio Nazionale delle Ricerche.

ALLEVAMENTO

Le nostre asine sono allevate nel massimo rispetto del loro benessere, alimentate con foraggio prodotto in azienda e cereali. Le asinelle sono sottoposte ai regolari controlli dell'ASL, e sono seguite dal nostro veterinario di fiducia. Il latte munto viene regolarmente analizzato, come previsto dalla normativa in materia. Inoltre nella nostra fattoria non viene manipolato latte di altre specie, pertanto non vi sono rischi di inquinamento casuale del latte d'asina con altri tipi di latte.

Da 2015 un nuovo progetto coinvolgerà i nostri asinelli, sarà rivolto ai disabili e a tutti coloro che stanno vivendo un momento di disagio psichico, sociale e morale.

Ci saranno asini pronti ad accogliere, a consolare, ad aiutare le persone a ritrovare una comunicazione ed un'affettività di base perse a causa di traumi di varie specie o che gli sono state negate da relazioni diseducative.

L'asino, d'indole dolce, curioso, intelligente, empatico, amante delle coccole e con un tasso di aggressività nullo, è infatti particolarmente adatto ad intraprendere attività per soggetti che hanno difficoltà relazionali, emotive ed affettive.

ALTRA ATTIVITÀ IN START-UP SONO I CORSI DI MASSAGGIO INFANTILE rivolti alle mamme con bambini tra zero e un anno.

CONDUCE GLI INCONTRI UN'INSEGNANTE DELL'A.I.M.I. Associazione Italiana Massaggio Infantile

INFO E CONTATTI

FEDERICO CITTA 333.8224206 Attività Assiste con gli Asini
EMANUELA ROLLE 347.7840039 Massaggio Infantile

www.lapiemontesina.it • "La Piemontesina" Azienda Agricola - Agriasilo



Assessorato all'Ambiente

Si ricorda a tutti i residenti che per lo smaltimento di **RIFIUTI INGOMBRANTI** (mobili, materassi, elettrodomestici, sedie, ecc)

è possibile chiedere il **RITIRO GRATUITO** telefonando al numero verde di SETA **800-401692** e concordando le modalità con l'operatore

l'esposizione del materiale deve avvenire nel luogo di raccolta solo nella data stabilita

In alternativa è possibile conferire presso l'**ECOCENTRO** in **Via E. Nazzaro - area industriale CHIND**

nei seguenti giorni ed orari
lunedì, martedì, giovedì e sabato dalle 8.00 alle 14.00
mercoledì e venerdì dalle 12.00 alle 18.00

Il personale addetto dell'ecocentro, oltre a controllare la natura dei materiali da conferire, **registrerà** anche gli estremi del **documento d'identità** attestante la **residenza in Chivasso**.

Dal **1 luglio 2014** tutte le utenze domestiche, possono **utilizzare** anche gli altri Centri di raccolta presenti nei comuni appartenenti al **Consorzio di Bacino 16** e gestiti da Seta (Settimo T.se, Borgaro, Caselle, Lombardore, Leinì, Montanaro, Torrazza P.te/Rondissone)

Per ulteriori informazioni
Consultare il sito
www.comune.chivasso.to.it

Sezioni
Tematiche/Ambiente/Raccolta differenziata - Porta a Porta

Nuova navetta mercatale del mercoledì in vigore dal 19 novembre 2014 - servizio gratuito

Nuovo percorso e fermate presso i principali parcheggi



Partenze da piazzale Libertini

9.00	9.20	9.40	10.00	10.20	11.00	11.20	11.40	12.00
------	------	------	-------	-------	-------	-------	-------	-------

Fermate

- **Capolinea P.le Libertini** • **V. Gerbido** parcheggio fronte il campo sportivo P. Rava
- **V. Orti** fronte Via Marconi • **V. Orti** fronte "La Tola" • **V.le Matteotti** fronte scuola Marconi • **V.le Matteotti** fronte Ufficio Postale • **V.le V. Veneto** prossimità del ristorante Cinese • **V.le V. Veneto** prossimità "Villa Gallo" • **V.le Cavour** scuola "Bambi" • **P.le Libertini** Capolinea

Assessorato Politiche Sociali

CONTRIBUTO PAGAMENTO CANONE AFFITTO (sostegno alla locazione)

Possono fare domanda i conduttori di abitazione di edilizia privata, intestatari di un contratto di locazione regolarmente registrato relativo all'anno 2013, di essere in possesso:

- ISEE (Indicatore della situazione economica equivalente) in corso di validità non superiore a euro 6.186,00 e incidenza del canone dovuto e corrisposto sull'ISEE superiore al 50%.
- La domanda effettuata sull'apposito modulo va consegnata al Comune presso il quale il richiedente aveva la residenza alla data del 2 ottobre 2014.

Le domande devono essere presentate all'Ufficio Politiche Sociali

dal 1° dicembre 2014

ed entro e non oltre

le ore 12 del 26 gennaio 2015

Per le domande inoltrate a mezzo lettera raccomandata fa fede, per il rispetto del suddetto termine, la data e il timbro postale di spedizione.

L'Ufficio Politiche Sociali prevede un servizio di assistenza nella compilazione delle domande previo appuntamento telefonico allo 011/9115481.

L'entità dell'eventuale contributo sarà stabilita successivamente al trasferimento da parte della Regione Piemonte della quota spettante ad ogni singolo Comune. Come previsto dal provvedimento regionale, non sono ammissibili richieste di contributi inferiori a 50 euro e non potranno inoltre essere erogati contributi inferiori alla stessa soglia minima di 50 euro.

Bando integrale e modulo sono disponibili presso gli uffici: Politiche Sociali o URP-Relazioni con il Pubblico o scaricabili dal sito www.comune.chivasso.to.it

Orari Uffici Politiche Sociali e Relazioni Con Il Pubblico:

Lunedì - Mercoledì - Venerdì dalle 9 alle 12
Martedì e giovedì dalle 14 alle 17

Protezione Civile

COSA FARE IN CASO DI RISCHIO: ALLUVIONE - NEVE O GELO

IN CASO DI NEVE E GELO

Prima

- Informati sull'evoluzione della situazione meteo, ascoltando i telegiornali o i radio-giornali locali;
- Procurati l'attrezzatura necessaria contro neve e gelo o verificane lo stato: pala e scorte di sale sono strumenti indispensabili per la tua abitazione o per il tuo esercizio commerciale;
- Presta attenzione alla tua auto che, in inverno più che mai, deve essere pronta per affrontare neve e ghiaccio;
- Monta pneumatici da neve, oppure porta a bordo catene da neve, preferibilmente a montaggio rapido;
- Fai qualche prova di montaggio delle catene: meglio imparare ad usarle prima, piuttosto che trovarsi in difficoltà sotto una fitta nevicata;
- Controlla che ci sia il liquido antigelo nell'acqua del radiatore;
- Verifica lo stato della batteria e l'efficienza delle spazzole dei tergicristalli;
- Non dimenticare di tenere in auto i cavi per l'accensione forzata, pinze, torcia e guanti da lavoro.

Durante

- Verifica la capacità di carico della copertura del tuo stabile (casa, capannone o altra struttura). L'accumulo di neve e ghiaccio sul tetto potrebbe provocare crolli;
- Preoccupati di togliere la neve dal tuo accesso privato o dal tuo passo carraio. Non buttarla in strada, potresti intralciare il lavoro dei mezzi spazzaneve;
- Se puoi, evita di utilizzare l'auto quando nevica e, se possibile, lasciala in garage. Riducendo il traffico e il numero di mezzi in sosta su strade e aree pubbliche, agevolerai molto le operazioni di sgombero neve. *Se sei costretto a prendere l'auto segui queste piccole regole di buon senso:*
- Libera interamente l'auto e non solo i finestrini dalla neve;
- Tieni accese le luci per renderti più visibili sulla strada;
- Mantieni una velocità ridotta, usando marce basse per evitare il più possibile le frenate. Prediligi, piuttosto, l'utilizzo del freno motore;
- Evita manovre brusche e sterzate improvvise;
- Accelera dolcemente e aumenta la distanza di sicurezza dal veicolo che ti precede;
- Ricorda che in salita è essenziale procedere senza mai arrestarsi. Una volta fermi è difficile ripartire e la sosta forzata della tua auto può intralciare il transito degli altri veicoli;
- Parcheggia correttamente la tua auto in maniera che non ostacoli il lavoro dei mezzi sgombraneve;

- Presta particolare attenzione ai lastroni di neve che, soprattutto nella fase di disgelo, si possono staccare dai tetti;
- Non utilizzare mezzi di trasporto a due ruote.

Dopo

- Ricorda che, dopo la nevicata, è possibile la formazione di ghiaccio sia sulle strade che sui marciapiedi. Presta quindi attenzione al fondo stradale, guidando con particolare prudenza;
- Se ti sposti a piedi scegli con cura le tue scarpe per evitare cadute e scivoloni e muoviti con cautela.

IN CASO DI ALLUVIONE

Ascolta la radio o guarda la televisione per apprendere eventuali avvisi di condizioni meteorologiche avverse o di allerta di protezione civile. Ricorda che durante e dopo le alluvioni, l'acqua dei fiumi è fortemente inquinata e trasporta detriti galleggianti che possono ferire o stordire. Inoltre, macchine e materiali possono ostruire temporaneamente vie o passaggi che cedono all'improvviso. Poni al sicuro la tua automobile in zone non raggiungibili dall'allagamento nei tempi e nei modi individuati nel piano di emergenza del tuo Comune. In ogni caso, segui le indicazioni della protezione civile del tuo Comune.

Prima

- È utile avere sempre a disposizione una torcia elettrica e una radio a batterie, per sintonizzarsi sulle stazioni locali e ascoltare eventuali segnalazioni utili;
- Metti in salvo i beni collocati in locali allagabili, solo se sei in condizioni di massima sicurezza;
- Assicurati che tutte le persone potenzialmente a rischio siano al corrente della situazione;
- Se abiti a un piano alto, offri ospitalità a chi abita ai piani sottostanti e viceversa se risiedi ai piani bassi, chiedi ospitalità;
- Poni delle paratie a protezione dei locali situati al piano strada e chiudi o blocca le porte di cantine o seminterrati;
- Se non corri il rischio di allagamento, rimani preferibilmente in casa;
- Insegna ai bambini il comportamento da adottare in caso di emergenza, come chiudere il gas o telefonare ai numeri di soccorso.

Durante

In casa

- Chiudi il gas, l'impianto di riscaldamento e quello elettrico. Presta attenzione a non venire a contatto con la corrente elettrica con mani e piedi bagnati;
- Sali ai piani superiori senza usare l'ascensore;
- Non scendere assolutamente nelle cantine e nei garage per salvare oggetti o scorte;

- Non cercare di mettere in salvo la tua auto o i mezzi agricoli: c'è pericolo di rimanere bloccati dai detriti e di essere travolti da correnti;
- Evita la confusione e mantieni la calma;
- Aiuta i disabili e gli anziani del tuo edificio a mettersi al sicuro;
- Non bere acqua dal rubinetto di casa: potrebbe essere inquinata.

Fuori casa

- Evita l'uso dell'automobile se non in casi strettamente necessari;
- Se sei in auto, non tentare di raggiungere comunque la destinazione prevista, ma trova riparo nello stabile più vicino e sicuro;
- Evita di transitare o sostare lungo gli argini dei corsi d'acqua, sopra ponti o passerelle;
- Fai attenzione ai sottopassi: si possono allagare facilmente;
- Se sei in gita o in escursione, affidati a chi è del luogo: potrebbe conoscere delle aree sicure;
- Allontanati verso i luoghi più elevati e non andare mai verso il basso;
- Evita di passare sotto scarpate naturali o artificiali;
- Non ripararti sotto alberi isolati;
- Usa il telefono solo per casi di effettiva necessità per evitare sovraccarichi delle linee.

Dopo

- Raggiunta la zona sicura, presta la massima attenzione alle indicazioni fornite dalle autorità di protezione civile, attraverso radio, TV e automezzi ben identificabili della protezione civile;
- Evita il contatto con le acque. Sovente l'acqua può essere inquinata da petrolio, nafta o da acque di scarico. Inoltre può essere carica elettricamente per la presenza di linee elettriche interrate;
- Evita le zone dove vi sono ancora correnti in movimento;
- Fai attenzione alle zone dove l'acqua si è ritirata. Il fondo delle strade può essere indebolito e potrebbe crollare sotto il peso di un'automobile;
- Getta i cibi che sono stati in contatto con le acque dell'alluvione;
- Presta attenzione ai servizi, alle fosse settiche, ai pozzi danneggiati. I sistemi di scarico danneggiati sono serie fonti di rischio.

Da tenere a portata di mano

È utile inoltre avere sempre in casa, riuniti in un punto noto a tutti i componenti della famiglia, oggetti di fondamentale importanza in caso di emergenza quali:

- Kit di pronto soccorso + medicinali;
- Generi alimentari non deperibili;
- Scarpe pesanti;
- Scorta di acqua potabile;
- Vestiario pesante di ricambio;
- Impermeabili leggeri o cerate;
- Torcia elettrica con pila di riserva;
- Radio e pile con riserva;
- Coltello multiuso;
- Fotocopia documenti di identità;
- Chiavi di casa;
- Valori (contanti, preziosi);
- Carta e penna.

Appuntamenti

Questi appuntamenti sono aggiornati alla data di pubblicazione del periodico, si consiglia di **verificare** eventuali variazioni nella sezione "Eventi e Manifestazioni" sulla homepage del sito www.comune.chivasso.to.it

Continuano le mostre:

Fino all'11 gennaio 2015
c/o locali ex biblioteca
Mostra Abissi - Terra Aliena
Orari di apertura:
dal lun al ven 10/13 e 15/19
Sabati e festivi: 10/20

Fino al 5 gennaio 2015 - corridoio I piano Palazzo Municipale
Mostra di Luigi Cipolla
dei Pittori di via Platis

Fino al 18 gennaio 2015 - Palazzo Einaudi Museo Clizia
I manifesti di Folon
a cura di Cristina Taverna

Biblioteca MOVIMente
Appuntamenti ricorrenti - Info e prenotazioni tel. 011/0469920
Impronte di latte gruppo di sostegno all'allattamento al seno ogni 2° e 4° sabato del mese
Diversi modi di leggere - Sportello informativo sui Disturbi Specifici di Apprendimento ogni 3° venerdì del mese
Favole a merenda ogni 3° giovedì del mese (dal 29 gennaio)
Libro fammi grande - incontri pre-parto ogni 2° e 4° sabato del mese (a partire da gennaio)

DICEMBRE

FINO A MERCOLEDÌ 24
Natale a Chivasso
Manifestazioni Natalizie
Come da programma a pag. 23

VENERDÌ 19
Ludori
Biblioteca MOVIMente dalle 17 alle 18
Pacchetti e desideri aspettando il Natale - Lettura animata a cura di Romina Panero

Nuovo Cinecittà
Teatrino Civico - ore 20.30
La miglior offerta
Regia di Paolo Sorrentino

Gemellaggio con Comune di Ventotene e Carta di Chivasso - 71° Anniversario della firma della Dichiarazione delle popolazioni

alpine avvenuta a Chivasso
Come da programma a pag. 16

Sabato 20 e Domenica 21
Chiesa degli Angeli
Mercatino di Natale
Associazione Creare con Cuore

SABATO 20
Biblioteca MOVIMente dalle 10.30 alle 11.30
Un dono per tutti - lettura animata a cura del personale della biblioteca

DOMENICA 21
Mercato di Natale
P.zza d'Armi nord dalle 9 alle 19
Mercato alimentare e non

GENNAIO

MARTEDÌ 6
Carnevale 2015
Ore 10.30 Teatrino civico
Presentazione dei Personaggi 2015

GIOVEDÌ 8
Corridoio 1° piano Palazzo S. Chiara ore 17.30
Inaugurazione mostra della pittrice Stella Sottile
dei Pittori di via Platis
La mostra proseguirà fino al 2 febbraio 2015

GIOVEDÌ 15
Palazzo Rubatto ore 21
Letture a Palazzo
Readind Guido Gozzano

Stagione Teatrale 2015 - XVI
Teatrino Civico
"Indovina chi sviene a cena"
L'Officina Culturale

Libera Università della Legalità - Attività Istituzionali
Biblioteca MOVIMente ore 21
Al di là dei luoghi comuni
a cura dell'Agenzia delle Entrate

Sabato 17
ore 10.30-11.30
biblioteca MOVIMente
Bambini e cibo
Conferenza e confronto

sul tema dell'alimentazione infantile da 0 a 3 anni
in collaborazione con ASL TO4.

Ateatro 2015
Teatrino Civico ore 21
Le bambine di Terezyn
a cura di Faber Teater
Libera Università della Legalità
Attività correlate

DOMENICA 25
Futuri Oggi - Teatro ragazzi
Teatrino Civico ore 16
Dottor Bostik - "Sarebbe Bello"

MARTEDÌ 27
Palazzo Rubatto ore 21
Letture a Palazzo
Enrico Vigna - L'Ucraina tra golpe e neonazisti, riforme e futuro

FEBBRAIO

GIOVEDÌ 5
Corridoio 1° piano Palazzo S. Chiara ore 17.30
Inaugurazione mostra Chivasso Eventi - Facebook
"Le foto più belle del Carnevale"
La mostra proseguirà fino al 2 marzo 2015

Libera Università della Legalità - Seminari
Impegno per la legalità e progettazione urbanistica della città a cura dell'UNI3

SABATO 7
Stagione Teatrale 2015 - XVI
Teatrino Civico
"Cyrano dans la lune"
L'Officina Culturale

DOMENICA 8
Carnevale 2015
Rievocazione storica dell'investitura dell'Abbate

GIOVEDÌ 12
Libera Università della Legalità - Seminari
Impegno per la legalità e progettazione urbanistica della città a cura dell'UNI3

SABATO 14
Carnevale 2015
Solenne incoronazione della Bela Tolera

DOMENICA 15
Carnevale 2015
Carnevale: sfilata di Gruppi mascherati di Borghi e Frazioni

LUNEDÌ 16
Carnevale 2015
Carnevalebimbi

MARTEDÌ 17
Carnevale 2015
Carnevalando e Rogo di Messer Carnevale

Libera Università della Legalità - Attività correlate
Teatrino Civico ore 16
Economia e Finanza: vicende e personaggi a cura dell'UNI3

VENERDÌ 20
Libera Università della Legalità - Attività Istituzionali
Biblioteca MOVIMente ore 21
Sindaci sotto tiro
a cura di avviso Pubblico

DOMENICA 22
Gran Carnevalone 2015:
sfilata di carri allegorici

MARTEDÌ 24
Libera Università della Legalità - Attività correlate
Teatrino Civico ore 16
Economia e Finanza: vicende e personaggi a cura dell'UNI3

GIOVEDÌ 26
Ateatro 2015
Campus Associazioni via Baraggino casetta 7 ore 21
Viaggio in Italia - Il delitto Matteotti a cura del Faber Teater
Libera Università della Legalità - Attività correlate

SABATO 28
Stagione Teatrale 2015 - XVI
Il teatro dei passi perduti
Teatrino Civico
"Voci del Varietà"



CAMPER - VERA OCCASIONE ANCHE PERMUTA PARZIALE CON VETTURA DIESEL

C I RIVIERA 95 P
ANNO 2006 KM 22000
MECCANICA RENAULT MASTER 3000
PANNELLO SOLARE - INVERTER
RISCALDATORE DA VIAGGIO

DOPPIA BATTERIA - VERANDA
PORTABICI
CONDIZIONATORE CELLULA
FRIGO ALTO - FORNO - 4 FUOCHI
C B - LUCE ESTERNA

tel. 339.2296794

SER.BA

AUSILI PER DISABILI E ANZIANI

La SER-BA s.a.s. è una ditta artigiana a conduzione familiare che lavora nel settore da più di 30 anni. I nostri criteri di costruzione sono affidabilità, sicurezza e serietà.

Ogni sollevatore viene interamente prodotto nel nostro laboratorio artigianale, adattiamo i nostri prodotti alle esigenze dell'utente finale.

Disponiamo di 4 modelli base di sollevatori per VASCA DA BAGNO e 2 modelli base per PISCINA.

Tutti i nostri sollevatori NON necessitano di elettricità, per la movimentazione ci serviamo semplicemente della pressione dell'acqua presente in qualunque abitazione.



PREVENTIVI
GRATUITI

Chi sceglie SER-BA ha la sicurezza di essere seguito a 360° su tutti gli ausili sanitari di cui necessita, a partire da:

CARROZZINE PIEGHEVOLI

CARROZZINE COMODE

LETTI DEGENZA ELETTRICI O MECCANICI

MATERASSI ANTIDECUBITO

DEAMBULATORI, STAMPELLE, BASTONI

SOLLEVA-MALATI

Via Montanaro, 47 10034 Chivasso (TO) Tel: 0112734014 fax: 0110705065
www.serba.it * e-mail info@serba.it * cell. 3356890856

www.realmenteprotetti.it



**NOI TI ASSICURIAMO AL MEGLIO,
MA A PROTEGGERTI PENSACI ANCHE TU.**

*Vi auguriamo
un Buon Natale
e felice
Anno Nuovo!*

**100
ANNI
CHIVASSO**

AGENZIA DI CHIVASSO

Pozzo Teresio

Via Torino, 72 - 10034 Chivasso (TO)

Tel. 011 9101225 - Fax 011 9116860

chivasso@agenzie.realemutua.it

www.realemutua.it/agenziachivasso

UFFICIO DI BRANDIZZO

Via Maestro Rossi, 2/4 - 10032 Brandizzo (TO)

Tel. 011 9170688 - Fax 011 9116860

**REALE
MUTUA**
ASSICURAZIONI

RONDOLETTO s.a.s.

di Sarto Maurizio & Carrera Angelo

ACI GLOBAL
SOCCORSO STRADALE
803 116

SOCCORSO STRADALE 24/24H

AUTORIPARAZIONI

TRASPORTI

SOCCORSO

OFFICINA

*Auguri di un
Buon Natale
e di un felice
anno nuovo!!!*



Via Po, 21 - 10034 Chivasso (TO)
Tel. 011 9102300

TEKNAL

INFISSI ALLUMINIO E PVC

Teknal s.n.c. di Felloni M. & N.

**PRODUZIONE E VENDITA DI
SERRAMENTI CERTIFICATI**

DETRAZIONE DEL 65%

**PERCHÉ SCEGLIERE
I SERRAMENTI IN ALLUMINIO?**

È LEGGERO	È IL MATERIALE DEL FUTURO
RESISTE AL FUOCO	RESISTE ALLA CORROSIONE
È SICURO	È PRATICO
È ECOLOGICO	È ORIENTATO AL DESIGN

Dal 1978 Teknal garantisce serramenti certificati e di pregiata qualità



Via dei Bersaglieri 16 - 10034 Chivasso (TO)
Tel. 011.9112825 - Fax 011.9107608
e-mail: info@teknalsnc.com - www.teknalsnc.com

CONSIGLIO COMUNALE**Presidente del Consiglio**

Careggio Claudio

Vice Presidente del Consiglio

Bava Emanuel

**Partito Democratico****Pipino Gianni (capogruppo)**

Scinica Giovanni Pasquale

Careggio Claudio, Marino Antonio

Trono Saverio, Veneruso Alessandro

contatti: www.pdchivasso.orgcircolo.pdchivasso@gmail.com**Sinistra Ecologia Libertà****Scinica Michele (capogruppo)****contatti:** scinica.michele@libero.it**Liberamente per Chivasso**
Ciuffreda sindaco**Barengo Domenico (capogruppo)**

Novello Filippo

contatti: domenico.barengo@katamail.com**Chivasso Futura****Scarano Domenico (capogruppo)****contatti:** mimmo.scarano1964@libero.it

WASTEND – RIFIUTI ZERO è un progetto presentato in Provincia dalla Società SMC che stiamo valutando con grande attenzione, in particolare per quanto riguarda gli aspetti ambientali. A dire il vero la prima attività svolta è stata quella di studiare i possibili impatti sulla salute derivanti in particolare da un incremento di volumetria della discarica: possiamo dire che ad oggi non si ha alcun elemento scientifico che evidenzii rischi specifici per la salute delle popolazioni insediate nelle vicinanze (ad esempio l'insorgenza di tumori).

Chi oggi strumentalizza questo delicato aspetto dovrebbe fare molta più attenzione. Infatti, oltre a subire un innegabile deterioramento della qualità della vita dovuto agli odori e al paesaggio, suscitare allarmismi non fa che peggiorare il disturbo psicologico e lo stress legati alla convinzione di abitare vicino ad un insediamento ritenuto nocivo. Per quanto riguarda l'odore è importante poi sottolineare che la chiusura della vasca zero da noi fortemente voluta ridurrà in ogni caso notevolmente la presenza di odori in quanto il nuovo ampliamento non avrà materiale putrescente e quindi non puzzerà.

Per quanto riguarda poi i rischi ambientali non dobbiamo farci confondere da certe critiche strumentali e demagogiche. Non stiamo valutando l'alternativa tra un prato di campagna e una discarica da un milione di metri cubi. Stiamo valutando l'alternativa tra chiudere una discarica con gli eventuali problemi sul post mortem che ne derivano (Basse di Stura ne è un esempio di come il tutto sia ricaduto sulle casse del comune di Torino) e un'alternativa impiantistica che prevede di far rimanere all'interno dei confini esistenti la discarica ed il riempimento degli avvallamenti con il famoso milione di metri cubi.

Deve essere infatti chiarito a tutti che la discarica diventa pericolosa quando non è gestita e controllata. Se non vengono accantonate le risorse necessarie, prima o poi i cittadini chivassesi dovranno scegliere se mettere mano al portafoglio o accettare un inquinamento crescente delle falde.

Il progetto Wastend, per quanto riguarda gli impianti, ha invece una indubbia valenza positiva perché affronta il tema rifiuti in un modo innovativo e all'avanguardia proprio dal punto di vista della compatibilità ambientale. Il modello italiano che pensa oggi di introdurre gli inceneritori è già superato in gran parte d'Europa. Il recupero spinto del rifiuto è il traguardo che deve essere posto e che ogni ambientalista chiede. Anche il Movimento 5 Stelle lo ha inserito nell'ultimo programma elettorale regionale. Dimenticano però di dire che un impianto del genere ha sempre bisogno di una discarica di servizio alle spalle. La possibilità di ricavare la discarica di servizio all'interno dell'attuale senza occupare altro suolo e senza aumentare l'altezza complessiva è sicuramente una prospettiva interessante che impatta molto meno che non aggredire un terreno vergine.

Ci sono però alcuni aspetti del progetto Wastend che devono essere modificati. Infatti abbiamo delle forti critiche sulle proposte relative alla discarica. Non abbiamo certo bisogno delle proteste per fare gli interessi ambientali della città. Dobbiamo garantire una chiusura certa, controllata e in sicurezza della discarica. Inoltre oggi è troppo ampio lo spazio volumetrico e temporale destinato ai rifiuti di provenienza esterna. Noi vogliamo che dopo due anni necessari a far partire gli impianti la discarica accolga unicamente gli scarti degli impianti chivassesi. Tutti noi, Sindaco e Assessore in testa, stiamo lavorando per modificare la proposta di SMC rendendo compatibile il progetto impiantistico con una discarica di servizio. Se otterremo questo risultato penso che avremo raggiunto un obiettivo molto importante per il futuro di Chivasso e ogni cittadino potrà apprezzarne i vantaggi sia dal punto di vista economico che ambientale.

Il progetto presenta infatti molti altri aspetti positivi per le ricadute economiche positive sulla città e sui suoi cittadini: i posti di lavoro creati dagli impianti, la messa in sicurezza di Seta, l'importante contributo al risanamento di Chind, il miglioramento e la riduzione costi della raccolta rifiuti, gli interventi e le sicurezze in campo ambientale realizzabili con gli introiti della discarica.

Come avevamo promesso in campagna elettorale, ci stiamo impegnando per affrontare il tema dei rifiuti senza scaricare sui cittadini i costi altrimenti sempre crescenti e che hanno raggiunto livelli insopportabili. È troppo facile essere sempre contrari a tutto. Amministrare vuol dire scegliere, e noi lo faremo nell'interesse esclusivo della nostra città e dei suoi cittadini.

Non Solo Pane di Miele Maria Assunta
Panetteria & Prodotti Tipici Meridionali



Via Borla 14 CHIVASSO (TO)
TEL. 3467200035



Movimento 5 stelle Beppe Grillo

Marocco Marco (capogruppo)

contatti: chivasso5stelle@gmail.com

Il Movimento 5 Stelle è l'unica forza politica / o gruppo del Consiglio comunale ad avere espresso netta contrarietà all'ampliamento della discarica. Perché di ampliamento si tratta: il progetto Wastend non comprende solo un impianto di riciclo, ma anche un milione di metri cubi di rifiuti da aggiungere ai 4 milioni attuali. Il territorio subisce da trent'anni le ferite discarica: nel 2008 la Provincia lo ha giudicato così degradato da stabilire che nessun ulteriore ampliamento avrebbe dovuto avvenire dopo quello concesso quell'anno.

Il Movimento respinge il ricatto di SMC ai chivassesi: se volete l'impianto di riciclo, dovete accettare l'ampliamento della discarica. E rifiuta l'iniquo baratto proposto dall'amministrazione: l'affare Wastend servirebbe a risanare i debiti di Chind e di SETA. Non barattiamo la nostra salute per pagare i debiti fatti da altri, dai diri-

genti di quelle società. I cittadini non debbono essere costretti a rischiare la loro salute come è avvenuto finora: nell'area della discarica le falde acquifere sono state inquinate con manganese, nichel, ferro, e non sono ancora state completamente bonificate; si sono sviluppati incendi nel 2002, 2003, 2008 e 2014; e nel 2011 è stato sversato illegalmente il "nerofumo" proveniente dal sito ex SISAS di Pioltello.

Il consigliere Marco Marocco ha portato in consiglio una mozione che impegna il sindaco a respingere qualsiasi impianto di riciclo vincolato all'ampliamento della discarica; a escludere il sito di Chivasso dal Piano Rifiuti Regionale quale discarica; a verificare le disponibilità economiche necessarie alla gestione post mortem della "Chivasso 0"; a sottoporre il progetto Wastend alla VIS (Valutazione di Impatto sulla Salute); a predisporre le risorse economiche per l'attuazione di una indagine epidemiologica sulle aree limitrofe alla discarica, finalizzata a verificare eventuali correlazioni fra le malattie riscontrate nella zona e gli agenti inquinanti provenienti dalla discarica.

Di fronte a queste richieste, è venuto il momento per l'amministrazione e per i consiglieri comunali di assumersi le proprie responsabilità nei confronti della salute dei Chivassesi.



Forza Italia

Pasteris Adriano (capogruppo)

Bava Emanuel, Cicone Domenico

contatti: adriano.pasteris@alice.it



Per Chivasso Pasteris sindaco

Scoppettone Gianfranco (capogruppo)

contatti: scoppettone@tiscali.it



Nuovo Centro Destra

Doria Matteo (capogruppo)

contatti: matteo.doria@email.it

Secondo noi la cura e la tutela dell'ambiente sono due principi che ogni amministratore, a qualunque livello e di qualunque parte politica, deve necessariamente avere a cuore. Dunque, a nostro modo di vedere, non esiste un'unica forma di ambientalismo e l'attenzione per l'ecologia, a maggior ragione, non appartiene ad un unico schieramento politico.

Durante la campagna elettorale abbiamo esplicitato in modo molto chiaro quale sarebbe stato il nostro impegno in campo ambientale. Innanzitutto la realizzazione di due ulteriori grandi polmoni verdi cittadini: uno ad est, sfruttando i tanti piccoli appezzamenti di terreno collocati tra la parrocchia di Santa Maria del Rosario e la ferrovia, ed uno a nord, nelle aree verdi adiacenti al Palalancia. Essi avrebbero integrato in modo perfetto i due grandi parchi già esistenti in città, ovvero il Parco del Mauriziano situato ad ovest ed il Parco del Bricel posto a sud, offrendo così ai cittadini residenti in ogni parte della città l'opportunità di godere di ampi spazi verdi in cui trascorrere il tempo libero. Un altro interessante capitolo del programma era quindi dedicato agli orti urbani. Nel dettaglio la nostra proposta era di dedicare a questo tipo di insediamento produttivo altri spazi oltre a quelli già collocati lungo il canale Cavour, rimettendo in ordine quelli già esistenti o procedendo alla creazione di nuovi nelle aree di nuova e maggiore espansione urbanistica, ovvero nelle parti settentrionali e orientali della città. Insomma proposte semplici, concrete, di buon senso, per creare nuovi spazi verdi, mortificate da chi in campagna elettorale preferiva appellarsi alla demagogia e definirsi "cementificatori" per garantirsi i voti di un elettorato ecologista oggi giustamente deluso ed adirato da tanta ipocrisia. Il programma naturalmente affrontava in modo chiaro e diretto anche il problema della discarica, tracciando in modo preciso le linee guida che, in modo coerente, continuiamo a perseguire anche oggi, allorché il dibattito sul tema dei rifiuti si è improvvisamente inasprito. Noi non siamo ideologicamente contrari alle discariche, purché esse siano controllate in modo puntuale dagli organi preposti. La gestione dei rifiuti, problema delicato quanto pressante, non può limitarsi a posizioni aprioristiche, ma richiede la massima attenzione da parte di tutti gli attori coinvolti, affinché la innegabile necessità dello smaltimento non finisca col mettere a repentaglio la salute dei cittadini. Dunque anche sul progetto Wastend noi non siamo contrari a priori. La Comunità Europea ha da tempo definito una precisa gerarchia di azioni da seguire nella gestione dei rifiuti che, in ordine decrescente di importanza sono: la riduzione dei rifiuti stessi, il loro riutilizzo, il recupero della materia, il recupero energetico e, solo per ultimo, la loro messa in discarica. In questo quadro di linee guida, il progetto Wastend si

configura appunto come recupero della materia e dunque, di per sé, non ha connotazioni negative. Tuttavia, come già sostenevamo nella primavera del 2012, il territorio del chivassese, e la frazione Pogliani soprattutto, hanno già dato molto da questo punto di vista e dunque esso va tutelato ed assolutamente protetto da qualsiasi rischio di ampliamento della discarica stessa. Partendo da questo sacrosanto principio abbiamo espresso i nostri dubbi sul progetto. Ed anche in questo caso le nostre perplessità si fondano non su principi indiscutibili, ma semplicemente sul buon senso. Il progetto, al contrario di quanto si è spesso voluto far credere, non è affatto innovativo dal punto di vista dell'impiantistica proposta. Sono invece le sue dimensioni, che lo renderebbero addirittura esempio unico al mondo, a destare qualche lecita perplessità. C'è davvero bisogno di un mega impianto di questo tipo su un territorio che già dispone di diversi siti dedicati al riciclaggio rifiuti e di un termovalorizzatore nella periferia di Torino? Quali sono le tempistiche per la realizzazione di un progetto di questo tipo? Quante tonnellate di rifiuti industriali assimilabili dovranno arrivare a Pogliani per permettere di ammortizzare i costi di realizzazione di questo impianto faraonico? In attesa di un confronto, che purtroppo tarda ad arrivare, esprimiamo con forza il timore che il progetto possa concretizzarsi in una realizzazione parziale, o, comunque, di lunghissima durata, e che nel frattempo necessari "rimodellamenti" della discarica possano portare ad un drammatico ampliamento della stessa.

Chiediamo dunque un confronto chiarificatore e trasparente con le parti coinvolte. Liberi da ogni pregiudizio, disponibili ad ascoltare tutti, chiediamo di poter illustrare i nostri dubbi e le nostre perplessità nelle sedi istituzionali, armati di quel buon senso non chiacchioso che ci ha sempre contraddistinti e che ci spinge a lottare con forza per tutelare la salute dei nostri concittadini e la integrità del nostro territorio. Ciò che invece porteremo in Consiglio, senza possibilità di negoziato, sono i seguenti due punti:

- **definizione chiara e precisa di un significativo numero di posti di lavoro nell'ambito del progetto Wastend destinati a cittadini chivassesi**
- **la certezza che tutti gli introiti che il Comune incasserà a compensazione della realizzazione del progetto Wastend siano interamente destinati ad abbassare le tasse che i cittadini pagano per la raccolta rifiuti, in modo da diminuire la pressione fiscale sui chivassesi in un momento tanto difficile.**

Ancora una volta proposte semplici e concrete dettate dal desiderio di vera trasparenza e di buon senso che ci contraddistinguono.

BRIMAPACK s.n.c.

di Brigato G. & Figli

INGROSSO E MINUTO CARTA

PRODOTTI MONOUSO PER FESTE E PRIVATI

NASTRI • FIOCCHI • SCATOLE REGALO

SCATOLE BOTTIGLIA • CESTERIA

ACCESSORI PER BOMBONIERE



CHIVASSO - Fraz. Montegiove

Via G. Leopardi 2/c (TO)

E-mail: info@brimapack.it

Tel/Fax 011 9102764

www.brimapack.it

LUN. a VEN. 8.00 - 12.00 14.30 - 19.00 SAB. 8.00 - 12.00 POM. CHIUSO

Impara a ballare con noi ..
é affascinante,
COINVOLGENTE,
divertente,
... ed é per tutti



c/o LA SUERTE

C.so G. Ferraris 168 CHIVASSO (TO)

info 011 9102126 - www.danceabcdance.net

Casa Famiglia per Anziani "A Casa di Michi"

**Per info:
Micaela Pelacchi 389.4629750**

**A Dicembre apre a Chivasso "A Casa di Michi"
casa famiglia per anziani con lieve entità assistenziale**

*Nata dal desiderio di ricreare un ambiente familiare protetto,
confortevole e stimolante, per chi, rimasto solo,
trova difficile affrontare la quotidianità.*

**Cucina accurata - Camere accoglienti
Salone con camino per attività ed intrattenimento
Bagni attrezzati - Cura della persona (parrucchiere, manicure e pedicure)
Centro diurno**

Goditi l'estate tutto l'inverno!



Con l'*Offerta Sicura* hai la tranquillità
di un prezzo bloccato per 12 mesi.

Scoprilà presso il *Punto Gas e Luce*
in *Via Torino 98* a *Chivasso*.



**PIEMONTE
ENERGIA** ❄️